



جمهورية مصر العربية  
وزارة التجارة والصناعة  
قطاع نظم وتكنولوجيا المعلومات  
الإدارة العامة للمعلومات والترجمة

# إطلاقة

## على الاقتصاد المصري والعالمي



نشرة شهرية  
لأهم الأحداث الاقتصادية المصرية  
والعالمية في الصحف الأجنبية

العدد (278) - مارس 2022

إشراف

زينب محمد حنفى

مدير عام المعلومات والترجمة

## المحتويات

١	<b>القسم الأول: إطالة على الاقتصاد المصري</b>
٢	مصر تسعى إلى زيادة الاستثمارات الخضراء .
٣	صادرات مصر الغذائية إلى روسيا وأوكرانيا تبلغ ٦٧ مليون دولار في عام ٢٠٢١ .
٤	مصر تسعى إلى مضاعفة صادراتها إلى إفريقيا .
٥	مصر تحتل المرتبة الأولى في استزراع الأسماك في إفريقيا .
٦	مصر تدعم التكامل الإقليمي في أفريقيا .
٦	حظر تصدير السلع الغذائية الأساسية لمدة ٣ أشهر .

**القسم الثاني: إطالة على الاقتصاد العالمي**

٧	<b>١ - الاقتصاد الأوروبي</b>
٨	ارتفاع قياسي في معدل التضخم في الاتحاد الأوروبي ومنطقة اليورو .
٨	ترجع الفائض التجاري في منطقة اليورو خلال عام ٢٠٢١ .
٩	ارتفاع صادرات ألمانيا بنحو ١٤% في عام ٢٠٢١ .
١٠	ارتفاع معدل التضخم في فرنسا في فبراير ٢٠٢٢ .
١١	ارتفاع الإنتاج الصناعي في فرنسا في يناير ٢٠٢٢ .
١١	نمو التجارة الإلكترونية في تركيا خلال عام ٢٠٢١ .
١٢	فيتش تخفض التصنيف الائتماني لتركيا .
١٢	خفض التصنيف الائتماني لروسيا وأوكرانيا .
١٣	انكماش الاقتصاد الروسي بنحو ٧% في عام ٢٠٢٢ .
١٣	ارتفاع العجز التجاري الإسباني في يناير ٢٠٢٢ .
١٤	خفض توقعات النمو لمنطقة اليورو .
١٤	ارتفاع العجز التجاري التركي في يناير ٢٠٢٢ .
١٥	معدل التضخم يتجاوز ٥٠% في تركيا .
١٥	نمو الاقتصاد الإسباني بنحو ٥% في عام ٢٠٢١ .
١٦	<b>٢ - اقتصاد الأمريكتين</b>
١٧	ارتفاع صادرات أمريكا اللاتينية بنحو ٢٥% خلال عام ٢٠٢١ .
١٧	ارتفاع الفائض التجاري للبرازيل في فبراير ٢٠٢٢ .
١٨	نمو اقتصاد بيرو بنحو ١٣,٣% في عام ٢٠٢١ .
١٩	

- ١٩ نمو اقتصاد البرازيل بنحو ٤,٥% في عام ٢٠٢١.
- ٢٠ ارتفاع صادرات فنزويلا إلى الولايات المتحدة في عام ٢٠٢١.
- ٢٠ ارتفاع صادرات كولومبيا إلى إيطاليا في عام ٢٠٢١.
- ٢١ المكسيك تسجل عجزا تجاريا في عام ٢٠٢١.
- ٢١ ارتفاع معدل التضخم في الولايات المتحدة إلى أعلى مستوى منذ ٤٠ عامًا.
- ٢٢ نمو الاقتصاد الكندي بنحو ٤,٦% في عام ٢٠٢١.
- ٢٢ ارتفاع معدل التضخم في كندا إلى أعلى مستوى منذ ٣٠ عامًا.
- ٢٣ ارتفاع معدل التضخم في البرازيل في عام ٢٠٢١.
- ٢٣ خفض توقعات النمو للولايات المتحدة.
- ٢٤ نمو اقتصاد كولومبيا بنحو ١٠,٦% في عام ٢٠٢١.
- ٢٥ ارتفاع حجم التبادل التجاري بين الأرجنتين والبرازيل في عام ٢٠٢١.
- ٢٦ -٣- الاقتصاد الإفريقي
- ٢٦ نمو اقتصاد جنوب أفريقيا بنحو ٤,٩% في عام ٢٠٢١.
- ٢٧ السنغال تخصص ٧٦ مليون يورو لاحتواء التضخم.
- ٢٨ ارتفاع حجم إنتاج النفط في الجزائر.
- ٢٨ ارتفاع صادرات المملكة المغربية خلال عام ٢٠٢١.
- ٢٩ ارتفاع واردات السنغال بنحو ١٩,٧% في عام ٢٠٢١.
- ٢٩ تونس تسجل فائضا في الميزان التجاري مع إيطاليا.
- ٣٠ ارتفاع صادرات فرنسا إلى دول الاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب إفريقيا في عام ٢٠٢١.
- ٣١ تأثير الحرب في أوكرانيا على الدول الأفريقية المستوردة للقمح.
- ٣٢ -٤- الاقتصاد الآسيوي
- ٣٢ الصين تستهدف تحقيق معدل نمو اقتصادي بنحو ٥,٥% في عام ٢٠٢٢.
- ٣٣ ارتفاع الاستثمارات الأجنبية المباشرة في الصين في يناير وفبراير ٢٠٢٢.
- ٣٣ ارتفاع مؤشر مديري المشتريات بالصين في فبراير ٢٠٢٢.
- ٣٤ نمو اقتصاد كوريا الجنوبية بنحو ٤% في عام ٢٠٢١.
- ٣٤ نمو الناتج المحلي الإجمالي لهونج كونج بنحو ٦,٤% في عام ٢٠٢١.
- ٣٥ ارتفاع حجم التجارة الإلكترونية في الهند.
- ٣٥ ارتفاع الإنتاج الصناعي الصيني في يناير وفبراير ٢٠٢٢.
- ٣٦ نمو الاقتصاد الياباني بنحو ١,٦% في عام ٢٠٢١.

- ٣٧ اليابان تسجل عجزا تجاريا في يناير ٢٠٢٢ .
- ٣٨ ٥- موضوعات متفرقة
- ٣٨ ارتفاع أسعار الغذاء العالمية في فبراير ٢٠٢٢ .
- ٣٩ ارتفاع تكلفة النقل البحري يعوق النمو الاقتصادي العالمي .
- ٣٩ نمو الخدمات اللوجستية للتجارة الإلكترونية .
- ٤٠ ارتفاع الطلب العالمي على أشباه الموصلات بنحو ٢٥,١% في عام ٢٠٢١ .
- ٤١ ارتفاع قياسي في الأسعار العالمية للمعادن بسبب الحرب في أوكرانيا .
- ٤٢ الفاو تحذر من تأثير الحرب في أوكرانيا على سلاسل إمداد الغذاء .
- ٤٣ مصادر النشرة

القسم الأول  
إطالة على الاقتصاد المصري



## مصر تسعى إلى زيادة الاستثمارات الخضراء

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

تسعى الحكومة المصرية إلى زيادة نسبة الاستثمارات العامة الخضراء من نحو ١٥% خلال العام المالي الحالي ٢٠٢١/٢٠٢٢ إلى نحو ٣٠% خلال العام المالي ٢٠٢٢/٢٠٢٣ ثم ٥٠% خلال العام المالي ٢٠٢٤/٢٠٢٥ . وتهدف زيادة الاستثمارات الخضراء إلى تحسين تنافسية مصر في مؤشر الأداء البيئي .

ثمة تكليفاً رئاسياً بالتوسع في التمويل المستدام للمشروعات الخضراء في السنوات القادمة بما يساهم في تحقيق أهداف التنمية بمشروعات صديقة للبيئة بالتعاون مع شركاء التنمية من القطاع الخاص بما يتماشى مع الجهود الإقليمية للدولة لمكافحة تغير المناخ .

وتحرص الحكومة على تنويع مصادر تمويل المشروعات الاستثمارية بين الدولار والسندات الخضراء وسندات اليوروبوند والتوجه نحو إصدار السندات السيادية مما يساهم في خفض تكاليف تمويل التنمية الشاملة . ونجحت مصر في طرح أول سندات سيادية خضراء في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا بقيمة ٧٥٠ مليون دولار في سبتمبر ٢٠٢٠ لمدة خمس سنوات بعائد ٥,٢٥% مما يضع مصر على خريطة التمويل المستدام للاقتصاد الأخضر .

وشهد إصدار السندات إقبالا كبيرا من المستثمرين حيث تجاوزت طلبات الشراء ٥٠٠ مليون دولار بما يعادل نحو ٧,٤ مرات . وتجاوز الحجم المقبول ٧٥٠ مليون دولار أي ما يعادل ٥ أضعاف حيث جذب هذا الإصدار ١٦ مستثمراً جديداً من أوروبا والولايات المتحدة وشرق آسيا والشرق الأوسط .

ومن الجدير بالذكر أن أول إصدار سيادي أخضر في مصر نال جائزة الإصدار الريادي في السوق الخضراء وجائزة أفضل صفقة تمويل مستدام . وقد تم توجيه أرباح هذا الإصدار لتنفيذ ١٥ مشروعاً قومياً في عدة محافظات في شتى المجالات مثل مشروعات المياه والصرف الصحي في شمال وجنوب الصعيد ، ومحطة الضبعة لتحلية المياه في مطروح ، ومحطة معالجة المياه بقرية عرب المدابغ بأسسيوط ، ومحطة معالجة المياه في قرية المحاميد بأسوان ، ومشروعات الطاقة المتجددة والنقل النظيف ومنها مشروع المونوريل الذي سيخدم القاهرة الكبرى .

ومن الجدير بالذكر أنه تم الحصول على أول تمويل أخضر في نوفمبر ٢٠٢١ بنحو ١,٥ مليار دولار من مجموعة من البنوك التجارية الدولية والإقليمية باكتتاب حقق مستويات عالية من الطلب بنسبة تغطية تزيد عن ٣ أضعاف . كما يخضع لإطار مصادر التمويل الأخضر السيادي لمصر وعائداتها الموجهة لتمويل المشروعات الوطنية الخضراء بما في ذلك على سبيل المثال محطات معالجة وتحلية المياه ، وإدارة النفايات الصلبة والطبية ومعالجتها ، وتبطين القنوات ، وإتمام المرحلة الثانية من مشروعات غرب بورسعيد .

وتستعد الحكومة المصرية لاستضافة الدورة السابعة والعشرين لمؤتمر أطراف اتفاقية الأمم المتحدة لتغير المناخ (COP 27) المقرر عقده في شرم الشيخ في نوفمبر القادم لتسريع وتيرة خطة العمل المناخي وفق مبادئ بروتوكول كيوتو واتفاقية باريس بما يساهم في تنفيذ ما تم الاتفاق عليه خلال مؤتمرات التغير المناخي السابقة .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة : زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today - العنوان : [www.egypttoday.com](http://www.egypttoday.com)

egypt  
today**صادرات مصر الغذائية إلى روسيا وأوكرانيا تبلغ ٦٧ مليون دولار في عام ٢٠٢١**

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٠

بلغت صادرات الصناعات الغذائية المصرية إلى روسيا وأوكرانيا نحو ٦٧ مليون دولار في عام ٢٠٢١ تمثل ١,٦٨% من إجمالي الصادرات الغذائية المصرية التي بلغت ٤,١ مليار دولار في أواخر عام ٢٠٢١ .  
صرح المجلس التصديري للصناعات الغذائية مؤخرا بأن صادرات القطاع إلى روسيا زادت بنحو ٦١% فبلغت ٦٤ مليون دولار في عام ٢٠٢١ مقابل ٤٠ مليون دولار خلال عام ٢٠٢٠ و ١٧ مليون دولار خلال عام ٢٠١٤ .  
وتحتل روسيا المرتبة ٢١ في قائمة أهم الأسواق المستوردة للصناعات الغذائية المصرية في عام ٢٠٢١ . وبلغ إجمالي صادرات الصناعات الغذائية المصرية إلى روسيا نحو ٢٦٧ مليون دولار في الفترة من ٢٠١٤ إلى ٢٠٢١ .  
بلغ عدد شركات الصناعات الغذائية المصرية المصدرة إلى روسيا نحو ١٥٢ شركة خلال عام ٢٠٢١ منها ٢١ شركة تجاوزت صادراتها المليون دولار بإجمالي ٤٦ مليون دولار تمثل ٧٢% من إجمالي صادرات الصناعات الغذائية إلى روسيا في عام ٢٠٢١ .

وبحسب بيانات موقع ( TradeMap ) الإلكتروني الخاص بمركز التجارة العالمي فإن إجمالي واردات مصر من روسيا بلغ ٢,٥ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ . ويعد القمح أهم واردات مصر من روسيا بقيمة ١,٦ مليار دولار تمثل نحو ٦٤% من إجمالي واردات مصر من روسيا تليها الزيوت النباتية بقيمة ٦٠ مليون دولار خلال عام ٢٠٢٠ .  
ومن ناحية أخرى بلغت صادرات الصناعات الغذائية المصرية إلى أوكرانيا نحو ٣,٣ مليون دولار خلال عام ٢٠٢١ بمعدل نمو ٣% مقارنة بصادرات عام ٢٠٢٠ . واحتلت أوكرانيا المركز ٨١ في قائمة أهم الأسواق المستوردة للصناعات الغذائية المصرية في عام ٢٠٢١ .

وبلغ إجمالي صادرات الصناعات الغذائية المصرية إلى أوكرانيا خلال الفترة من ٢٠١٤ إلى ٢٠٢١ نحو ٢١ مليون دولار . كما مثلت صادرات الصناعات الغذائية المصرية إلى أوكرانيا نحو ٣% من إجمالي الصادرات المصرية غير النفطية إلى أوكرانيا خلال عام ٢٠٢١ .  
وبلغ عدد شركات الصناعات الغذائية المصرية المصدرة إلى أوكرانيا نحو ٤٦ شركة في عام ٢٠٢١ منها ٩ شركات تجاوزت صادرات كل منها ١٠٠ ألف دولار بإجمالي ٢ مليون دولار تمثل نحو ٦١% من إجمالي صادرات الصناعات الغذائية إلى أوكرانيا خلال عام ٢٠٢١ .

وبحسب بيانات موقع ( TradeMap ) الإلكتروني الخاص بمركز التجارة العالمي فإن إجمالي واردات مصر من أوكرانيا بلغ نحو ١,٦ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠ . وتعد الحبوب أهم الواردات المصرية من أوكرانيا حيث بلغت قيمتها نحو ١,٢ مليار دولار (قمح بقيمة ٦٩٠ مليون دولار وذرة بقيمة ٤٦١ مليون دولار) تمثل ٧٥% من إجمالي واردات مصر من أوكرانيا تليها الزيوت النباتية بقيمة ٨١ مليون دولار خلال عام ٢٠٢٠ .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة : زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : [www.egypttoday.com](http://www.egypttoday.com)

egypt  
today

## مصر تسعى إلى مضاعفة صادراتها إلى إفريقيا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٠

وضعت مصر خطة متكاملة لمضاعفة الصادرات إلى القارة الأفريقية لتصل إلى ١٠ مليار دولار بحلول عام ٢٠٢٥ . وتبدأ مراحل تنفيذ الخطة من العام الحالي ٢٠٢٢ حتى عام ٢٠٢٥ حيث تستهدف ١٠ دول أفريقية خلال الفترة يناير ٢٠٢٢ - ديسمبر ٢٠٢٢ ، وثماني دول خلال الفترة يناير ٢٠٢٣ - يونيو ٢٠٢٤ ، ثم من ٧ إلى ١٢ دولة خلال الفترة يوليو ٢٠٢٤ - ديسمبر ٢٠٢٥ .

تأتي أهداف الخطة التنفيذية في إطار إستراتيجية الدولة للتوجه نحو إفريقيا وفي مقدمتها الحفاظ على نصيب مصر في أسواق التصدير الحالية ، وتطوير أسواق تصديرية جديدة لدعم الإنتاج والتوظيف ، ومضاعفة الصادرات المصرية إلى إفريقيا بحلول عام ٢٠٢٥ ، ودعم قطاع الصناعات الصغيرة والمتوسطة ، وتشجيع الاستثمارات المصرية في شتى القطاعات .

وتعتبر إفريقيا من أهم أسواق الصادرات المصرية حيث ترتبط مصر بعدد كبير من الدول الأفريقية من خلال اتفاقيات التجارة الحرة التي تتيح للصادرات المصرية التمتع بالعديد من المزايا داخل الأسواق الأفريقية . إلا أن حجم التجارة بين مصر وإفريقيا صغير جدًا مقارنة بالفرص المتاحة في القارة . إذ يقدر حجم الصادرات المصرية إلى إفريقيا بنحو ٣,٨ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠ ارتفعت إلى ٥ مليار دولار في أواخر عام ٢٠٢١ .

وتشير المذكرة إلى أن نحو ٦٩% من صادرات مصر إلى إفريقيا تتركز في الدول العربية الإفريقية . ومن ثم فإن صادرات مصر إلى دول إفريقيا جنوب الصحراء (غير العربية) تبلغ نحو ٣٠% فقط من إجمالي صادرات مصر إلى إفريقيا وتتركز في كينيا وأوغندا وجنوب إفريقيا .

وفي مجال الاستثمار ، تعد الدول الأفريقية دول متلقية للاستثمار إلا أنه لا توجد استثمارات أفريقية كبيرة في مصر ومن ثم تسعى الحكومة المصرية إلى إقامة مشروعات في دول ذات أهمية إستراتيجية لمصر في القارة الأفريقية . وبلغت الاستثمارات المصرية في القارة الأفريقية نحو ١١,٣ مليار دولار خلال عام ٢٠١٩ .

وتتركز استثمارات الشركات المصرية في أسواق إفريقيا في القطاعات الآتية: قطاع مواد البناء ، وقطاع تكنولوجيا المعلومات والاتصالات ، والمنتجات الهندسية ، والأدوية ، والمنتجات الكيماوية والبلاستيكية ، وقطاع العقارات وذلك في الدول الآتية: إثيوبيا ، وكينيا ، وزامبيا ، وأوغندا ، وتنزانيا ، ونيجيريا ، ورواندا . احتلت مصر المرتبة الأولى في قائمة الدول الأفريقية الجاذبة للاستثمارات الأجنبية والتي تقدر بنحو ٦,٨ مليار دولار خلال عام ٢٠١٨ بينما احتلت جنوب إفريقيا المرتبة الثانية بنحو ٦,٣ مليار دولار .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة : زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : [www.egypttoday.com](http://www.egypttoday.com)

egypt  
today

## مصر تحتل المرتبة الأولى في استزراع الأسماك في إفريقيا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

تتمتع مصر بخبرة كبيرة وتجارب ناجحة في مجال الثروة الحيوانية والسمكية حيث تحتل المرتبة الأولى في استزراع الأسماك بإفريقيا والسادسة على مستوى العالم والثالث في إنتاج البلطي على مستوى العالم . وتملك مصر مشروعات عملاقة في مجال الثروة السمكية ومعامل التفريخ البحرية .

وفي اجتماع عقد مؤخرا بين وزير الزراعة المصري ووزير الثروة الحيوانية والسمكية التنزاني لبحث آفاق التعاون بين البلدين الشقيقين ، أكد سيادته على الاستفادة من الخبرات المصرية في مجالات الاستزراع السمكي في البحر والمياه العذبة سواء في نظام الأقفاص المغلقة أو نظام الأحواض ، ودعم فرص التعاون في مجال أسطول الصيد والقوارب بالإضافة إلى أمراض الأسماك حيث قطعت مصر شوطا طويلا في هذا المجال الفني .

ثمة فرص للتعاون مع تنزانيا في إنتاج اللقاحات ، وعمل قوافل بيطرية ، والتدريب وبناء القدرات ، والتصدير وإنشاء مزارع مشتركة . وأشار سيادته إلى أهمية تفعيل مذكرة التفاهم التي تم توقيعها بين البلدين في عام ٢٠١٨ في مجال المحاصيل والإنتاج الحيواني والسمكي والتحسين الوراثي والمجالات الزراعية المختلفة .

كما أشار إلى أهمية التعاون في مجال البحوث التطبيقية إذ أن مصر لديها مجموعة من المعاهد والمراكز البحثية المتميزة بالإضافة إلى معهد علوم البحار والثروة السمكية وكلية متخصصة في الثروة السمكية . وأكد على إمكانية التعاون في مجال صناعة الأعلاف .

وأعرب الوزير التنزاني عن تطلع بلاده لدفع عجلة التعاون مع مصر قدما خاصة في مجال الثروة الحيوانية والأمصال واللقاحات البيطرية حيث تحتل تنزانيا المركز الثاني في إفريقيا في عدد المواشي وتمتلك نحو ٣٤ مليون رأس من الماشية .

وأضاف أنه قام خلال زيارته للقاهرة بعدة جولات ميدانية تفقد خلالها بعض المشروعات الكبرى التي شهدتها مصر في مجال الثروة الحيوانية والسمكية . كما أشار إلى تطلعه للتعاون في مجال البحث العلمي الزراعي مرحباً باستثمار القطاع الخاص المصري في تنزانيا . وانتهى اللقاء بالاتفاق على تشكيل لجنة فنية مشتركة لتنفيذ ما تم الاتفاق عليه وإزالة أى معوقات .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة : زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : [www.egypttoday.com](http://www.egypttoday.com)



## مصر تدعم التكامل الإقليمي في أفريقيا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٨

من المتوقع أن تتجه إفريقيا نحو التكامل الإقليمي من خلال منطقة التجارة الحرة القارية الأفريقية (AfCFTA) من أجل خلق فرص جديدة للشركات وتنويع الصادرات الأفريقية . وتدعم مصر التكامل الإقليمي بشكل كامل من خلال العمل مع الدول الأفريقية لدمج أولويات أجندة أفريقيا ٢٠٦٣ في أنظمة التخطيط خاصة في قطاعات التكامل الإقليمي والاقتصادي حيث تعترم مصر زيادة صادراتها إلى أفريقيا من ٥ مليار دولار سنويا إلى ١٥ مليار دولار . وتم توقيع اتفاقية منطقة التجارة الحرة القارية الأفريقية - التي تعد أكبر اتفاقية في العالم - في عام ٢٠٢٠ . ويرى مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (أونكتاد) أن منطقة التجارة الحرة القارية الأفريقية من شأنها زيادة التجارة البينية الأفريقية بنحو ٣٣% وتخفيض العجز التجاري في القارة بنحو ٥١%.

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة : زينب حنفي

المصدر: وكالة أنباء الشرق الأوسط

العنوان: [www.mena.org.eg](http://www.mena.org.eg)

## Le Point.fr

### حظر تصدير السلع الغذائية الأساسية لمدة ٣ أشهر

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٢

قررت وزارة التجارة والصناعة المصرية مؤخرا حظر تصدير الذرة والزيوت بسبب الحرب في أوكرانيا ، ويأتي ذلك بعد اعتماد نفس الإجراء بالنسبة للقمح والدقيق والعدس والمكرونة والفول لضمان توفر السلع الغذائية الأساسية ، وتعزيز الاحتياطي الاستراتيجي ، والحد من أي زيادة في الأسعار .

تعد مصر أكبر مستورد للقمح في العالم حيث تستورد نحو ٨٠% من احتياجاتها ، وتعد أوكرانيا وروسيا الموردان الرئيسيين لمصر . وأدى الصراع الروسي الأوكراني إلى ارتفاع أسعار القمح العالمية بنحو ٤٨% خلال الفترة الأخيرة خاصة أن روسيا وأوكرانيا يعزى إليهما نحو ثلث إمدادات القمح العالمية .

وأكدت الحكومة المصرية أن الاحتياطيات الوطنية من القمح تكفي لمدة أربعة أشهر، ومن المتوقع أن تغطي خمسة أشهر أخرى مع بدء موسم حصاد القمح في مصر في منتصف شهر إبريل حيث تم توفير الاعتمادات المالية المطلوبة لسداد مستحقات المزارعين الذين سيوردون محصول القمح مع منحهم التحفيزات اللازمة في هذا الصدد .

ومن ناحية أخرى تستورد مصر نحو ٧٥% من احتياجاتها من الذرة وتستورد ٣٠% منها من أوكرانيا . وأشارت الحكومة المصرية إلى أن مصر لديها احتياطي من الذرة يكفي لمدة سبعة أشهر .

ترجمة : سحر سمير

المصدر: مجلة فرنسية أسبوعية

العنوان: [www.lepoint.fr](http://www.lepoint.fr)

القسم الثاني  
إطالة على الاقتصاد العالمي

## ١ - الاقتصاد الأوروبي:

Le Monde.fr

ارتفاع قياسي في معدل التضخم في الاتحاد الأوروبي ومنطقة اليورو

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٧

وفقا لبيانات مكتب الإحصاء الأوروبي (يوروستات) ، ارتفع معدل التضخم في منطقة اليورو إلى ٥,١% في يناير ٢٠٢٢ مقابل ٥% في ديسمبر ٢٠٢١ و ٠,٩% في يناير ٢٠٢١. كما ارتفع معدل التضخم في الاتحاد الأوروبي إلى ٥,٦% في يناير ٢٠٢٢ مقابل ٥,٣% في ديسمبر ٢٠٢١ و ١,٢% في يناير ٢٠٢١. وبلغ معدل التضخم الأساسي - باستثناء أسعار الطاقة والأغذية الطازجة - ٢,٤% في يناير ٢٠٢٢.

سجلت فرنسا أدنى معدل تضخم في منطقة اليورو بنحو ٣,٣% تليها البرتغال بنحو ٣,٤% والسويد بنحو ٣,٩% ، بينما سجلت ليتوانيا أعلى معدل تضخم في منطقة اليورو بنحو ١٢,٣% تليها استونيا بنحو ١١% وجمهورية التشيك بنحو ٨,٨% . وبلغ معدل التضخم في إسبانيا ٦,٢% في يناير ٢٠٢٢ بانخفاض بنحو ٠,٤% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢١ .

أشارت بيانات يوروستات إلى ارتفاع أسعار منتجات الطاقة في منطقة اليورو بنحو ٢,٨% في يناير ٢٠٢٢ تليها أسعار الخدمات بنحو ٠,٩٨% ، والسلع الغذائية والمشروبات الكحولية والتبغ بنحو ٠,٧٧% ، والمنتجات الصناعية بنحو ٠,٥٦% .

ومن ناحية أخرى ، ارتفع معدل التضخم إلى ٥,٩% في منطقة اليورو ، و ٦,٢% في الاتحاد الأوروبي في فبراير ٢٠٢٢ مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢١ . وبلغ معدل التضخم الأساسي - باستثناء أسعار الطاقة والأغذية الطازجة - ٢,٩% في فبراير ٢٠٢٢ . ويعزى ذلك إلى ارتفاع أسعار الطاقة بنحو ٣٢% في فبراير ٢٠٢٢ مقابل ٢٨,٨% في يناير ٢٠٢٢ . كما ارتفعت أسعار المواد الغذائية والكحول والتبغ بنحو ٤,٢% ، والسلع الصناعية بنحو ٣,١% ، وأسعار الخدمات بنحو ٢,٥% .

سجلت ليتوانيا أعلى معدل تضخم في منطقة اليورو بنحو ١٤% تليها استونيا بنحو ١١,٦% وجمهورية التشيك بنحو ١٠% ، بينما سجلت مالطا وفرنسا أدنى معدل تضخم بنحو ٤,٢% لكل منهما تليهما البرتغال وفنلندا والسويد بنحو ٤,٤% لكل منهم . وفي إسبانيا ، بلغ معدل ٧,٦% في فبراير مقابل ٦,٢% في يناير .

وأدى الصراع في أوكرانيا إلى قيام البنك المركزي الأوروبي برفع معدل التضخم المتوقع في عام ٢٠٢٢ إلى ٥,١% مقابل ٣,٢% في توقعاته السابقة .

ترجمة : نانسي أحمد ممدوح - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

## Les Echos.fr

تراجع الفائض التجاري في منطقة اليورو خلال عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٥

وفقا لبيانات مكتب الإحصاء الأوروبي (يوروستات) ، بلغ الفائض التجاري في منطقة اليورو ١٢٨,٤ مليار يورو في عام ٢٠٢١ مقابل ٢٣٣,٩ مليار يورو في عام ٢٠٢٠ . حيث ارتفعت قيمة الصادرات بنحو ١٤,١% إلى ٢,٤٣٤ تريليون يورو بينما ارتفعت قيمة الواردات بنحو ٢١,٤% إلى ٢,٣٠٥ تريليون يورو . وارتفع حجم التجارة البينية في منطقة اليورو إلى ٢,١٨ تريليون يورو في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٢٠,٧% مقارنة بعام ٢٠٢٠ . وأشارت البيانات إلى أن منطقة اليورو سجلت عجزاً تجارياً بنحو ٤,٦ مليار يورو في ديسمبر ٢٠٢١ مقابل فائض بنحو ٢٨,٣ مليار يورو في نفس الشهر من عام ٢٠٢٠ . فقد ارتفعت قيمة الصادرات بنحو ١٤,١% إلى ٢١٨,٧ مليار يورو بينما ارتفعت قيمة الواردات بنحو ٣٦,٧% إلى ٢٢٣,٣ مليار يورو . وارتفع حجم التجارة البينية في منطقة اليورو إلى ١٩١,٩ مليار يورو في ديسمبر ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٢٧,٨% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢٠ .

ومن ناحية أخرى تراجع الفائض التجاري للاتحاد الأوروبي من ٢١٥,٨ مليار يورو في عام ٢٠٢٠ إلى ٦٨,٩ مليار يورو في عام ٢٠٢١ . حيث ارتفعت قيمة الصادرات بنحو ١٢,٨% إلى ٢,١٨ تريليون يورو بينما ارتفعت قيمة الواردات بنحو ٢٣% إلى ٢,١١١ تريليون يورو . وارتفع حجم التجارة البينية في الاتحاد الأوروبي إلى ٣,٤٢٤ تريليون يورو في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١٩,٩% مقارنة بعام ٢٠٢٠ .

وفقا لبيانات يوروستات ، ارتفع العجز التجاري للاتحاد الأوروبي مع الصين من ١٨٢,٣ مليار يورو في عام ٢٠٢٠ إلى ٢٤٨,٩ مليار يورو في عام ٢٠٢١ ، ومع روسيا من ١٥,٧ مليار يورو إلى ٦٩,٢ مليار يورو ، بينما ارتفع الفائض التجاري مع الولايات المتحدة من ١٥٠,٢ مليار يورو إلى ١٦٧,٤ مليار يورو ، ومع المملكة المتحدة من ١٠٩,٣ مليار يورو إلى ١٣٧,٦ مليار يورو . وارتفع العجز في ميزان الطاقة من ١٥٧,٢ مليار يورو في عام ٢٠٢٠ إلى ٢٧٦,٧ مليار يورو في عام ٢٠٢١ .

وأشارت البيانات إلى أن الاتحاد الأوروبي سجل عجزاً تجارياً بنحو ١٠ مليار يورو في ديسمبر ٢٠٢١ مقابل فائض بنحو ٢٩٣ مليار يورو في نفس الشهر من عام ٢٠٢٠ . فقد ارتفعت قيمة الصادرات بنحو ١٢,٥% إلى ١٩٨,٢ مليار يورو بينما ارتفعت قيمة الواردات بنحو ٤١,٨% إلى ٢٠٨,٢ مليار يورو . وارتفع حجم التجارة البينية في الاتحاد الأوروبي إلى ٢٩٧,٣ مليار يورو في ديسمبر ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٢٥,٣% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢٠ .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.lesechos.fr](http://www.lesechos.fr)

## Les Echos.fr

### ارتفاع صادرات ألمانيا بنحو ١٤% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

وفقًا لبيانات مكتب الإحصاء الفدرالي (Destatis) ، ارتفعت صادرات ألمانيا بنحو ١٤% في عام ٢٠٢١ وبلغت قيمتها ١,٣٧٥ تريليون يورو ، وارتفعت الواردات بنحو ١٧,١% وبلغت قيمتها ١,٢٠٢ تريليون يورو . ومن ثم حققت ألمانيا فائضًا تجاريًا بنحو ١٧٣,٣ مليار يورو مقابل ١٨٠,٤ مليار يورو في عام ٢٠٢٠ ، وبالتالي انخفض الفائض للعام الخامس على التوالي . كما أشارت البيانات إلى نمو الصادرات والواردات بنحو ٣,٦% و ٨,٩% على التوالي في عام ٢٠٢١ مقارنة بعام ٢٠١٩ قبل انتشار جائحة فيروس كوفيد ١٩ .

تصدرت الولايات المتحدة قائمة الدول المستوردة من ألمانيا - للعام الثاني على التوالي - بقيمة ١٢٢,١ مليار يورو في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١٨% مقارنة بعام ٢٠٢٠ ، تليها الصين وفرنسا بقيمة ١٠٣,٦ مليار يورو ، و ١٠٢,٣ مليار يورو بانخفاض بنحو ٨,١% و ١٢,٦% على التوالي مقارنة بعام ٢٠٢٠ .

وتصدرت الصين قائمة الدول المصدرة إلى ألمانيا بقيمة ١٤١,٧ مليار يورو في عام ٢٠٢١ بانخفاض بنحو ٢٠,٨% مقارنة بعام ٢٠٢٠ ، تليها هولندا بقيمة ١٠٥,٦ مليار يورو بانخفاض بنحو ٢١,٤% ، والولايات المتحدة بقيمة ٧٢,١ مليار يورو بزيادة بنحو ٦,٥% مقارنة بعام ٢٠٢٠ .

وفقًا لبيانات شهر ديسمبر ٢٠٢١ ، بلغت قيمة صادرات ألمانيا ١١٧ مليار يورو بزيادة بنحو ٠,٩% مقارنة بشهر نوفمبر ٢٠٢١ ، وبنحو ١٥,٦% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢٠ . وبلغت قيمة واردات ألمانيا ١١٠ مليار يورو في ديسمبر ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٤,٧% مقارنة بشهر نوفمبر ٢٠٢١ ، وبنحو ٢٧,٨% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢٠ . ومن ثم حققت ألمانيا فائضًا تجاريًا بنحو ٧ مليار يورو في ديسمبر ٢٠٢١ مقابل ١٥,١ مليار يورو في نفس الشهر من عام ٢٠٢٠ .

ارتفعت صادرات ألمانيا إلى الدول الأعضاء في منطقة اليورو بنحو ٢٣,٥% في ديسمبر ٢٠٢١ وبلغت قيمتها ٤٤,١ مليار يورو ، بينما ارتفعت صادراتها إلى دول الاتحاد الأوروبي بنحو ٢١,٨% وبلغت قيمتها ١٩,٢ مليار يورو . انخفضت صادرات ألمانيا إلى المملكة المتحدة - التي لم تعد عضوًا في الاتحاد الأوروبي منذ يناير ٢٠٢١ - بنحو ٧,٦% في ديسمبر ٢٠٢١ وبلغت قيمتها ٥ مليار يورو ، كما انخفضت وارداتها من المملكة المتحدة بنحو ١٨,٢% وبلغت قيمتها ٢,٦ مليار يورو .

تصدرت الولايات المتحدة قائمة الدول المستوردة من ألمانيا في ديسمبر ٢٠٢١ بقيمة ١٠,٧ مليار يورو بانخفاض بنحو ١٦,٧% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢٠ ، تليها الصين بقيمة ٨,٤ مليار يورو بانخفاض بنحو ٨,٩% . وتصدرت الصين قائمة الدول المصدرة إلى ألمانيا في ديسمبر ٢٠٢١ بقيمة ١٤,٦ مليار يورو بزيادة بنحو ٤٢,٣% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢٠ ، تليها الولايات المتحدة بقيمة ٦,٤ مليار يورو بزيادة بنحو ١٣,٦% .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية - العنوان : [www.lesechos.fr](http://www.lesechos.fr)

## LesEchos.fr

### ارتفاع معدل التضخم في فرنسا في فبراير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٣

صرح المعهد الوطني للإحصاء والدراسات الاقتصادية (Insee) بأن معدل التضخم في فرنسا ارتفع إلى ٣,٦% في فبراير مقابل ٢,٩% في يناير ، وتوقع أن يتراوح بين ٣% و ٣,٥% خلال النصف الأول من عام ٢٠٢٢ . ويعزى ذلك إلى الارتفاع المستمر في أسعار الطاقة وأسعار المنتجات الغذائية الطازجة والخدمات والنقل .

ارتفعت أسعار الطاقة في فرنسا بنحو ٢١% في فبراير ٢٠٢٢ مقارنة بشهر فبراير ٢٠٢١ ، وارتفعت أسعار المنتجات الغذائية الطازجة بنحو ٥,٦% . كما ارتفعت أسعار الخدمات بنحو ٢,٢% بسبب زيادة أسعار خدمات النقل وارتفعت أسعار السلع الصناعية بنحو ٢% بينما انخفض سعر التبغ بنحو ٠,١% .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.lesechos.fr](http://www.lesechos.fr)

## LesEchos.fr

### ارتفاع الإنتاج الصناعي في فرنسا في يناير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٤

وفقاً لبيانات المعهد الوطني للإحصاء والدراسات الاقتصادية (Insee) ، ارتفع الإنتاج الصناعي الفرنسي بنحو ١,٨% في يناير ٢٠٢٢ بعد شهرين من التراجع ، إلا إنه لا يزال منخفضاً بنحو ٤,٦% مقارنة بمستواه قبل أزمة كوفيد ١٩ . وأشار معهد IHS Markit إلى ارتفاع مؤشر مديري المشتريات المركب من الصناعات التحويلية والخدمات إلى ٥٧,٤ نقطة في يناير ٢٠٢٢ بزيادة ٥ نقاط عن الشهر السابق .

ويعزى ذلك إلى ارتفاع الإنتاج بشكل ملحوظ في قطاع الصناعات الدوائية بنحو ٢١% ، وارتفاع الإنتاج في قطاع الصناعات الغذائية بنحو ٤,٧% . بينما سجل إنتاج معدات النقل انخفاضاً ملحوظاً بنحو ٢٧,٤% ، وانخفض إنتاج السيارات بنحو ٥% في يناير ٢٠٢٢ وما زال أقل بنحو ٢٣% مقارنة بمستواه قبل الجائحة .

ومن ناحية أخرى حذر الخبراء من تراجع القدرة التنافسية للصادرات الفرنسية خلال الفترة من ٢٠١٩ و ٢٠٢١ . فقد انخفضت الحصة السوقية للصادرات الفرنسية في منطقة اليورو إلى ١٢,٦% في عام ٢٠٢١ مقابل ١٣,٩% في عام ٢٠١٩ . وأوصى الخبراء بخفض ضريبة الإنتاج التي تعد أحد أسباب ارتفاع أسعار المنتجات الفرنسية وبالتالي تراجع قدرتها التنافسية في الأسواق الأوروبية حيث تصل ضريبة الإنتاج إلى ٣,٥% من الناتج المحلي الإجمالي في فرنسا مقابل ٠,٥% فقط في ألمانيا .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.lesechos.fr](http://www.lesechos.fr)



## نمو التجارة الإلكترونية في تركيا خلال عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٤

شهد التسوق عبر الإنترنت نموًا كبيرًا بسبب جائحة كوفيد ١٩ حيث ارتفعت الصادرات الإلكترونية في تركيا بنحو ٥٠% وتجاوز حجمها ٢,٥ مليار دولار خلال عام ٢٠٢١. ومن المتوقع أن تنمو تطبيقات التصدير الإلكتروني بنحو ١٠٠% خلال عام ٢٠٢٢. وارتفعت مدفوعات البطاقات الائتمانية عبر الإنترنت إلى ٤٥٤,٤ مليار ليرة تركية في عام ٢٠٢١ مقابل ٢٦٠,٤ مليار ليرة تركية في عام ٢٠٢٠ بزيادة بنحو ٧٥%.

تصدت الولايات المتحدة قائمة الدول المستوردة للصادرات الإلكترونية من تركيا خلال عام ٢٠٢١ تليها ألمانيا والسعودية وفرنسا والمملكة المتحدة وإيطاليا وهولندا والأردن والإمارات وإسبانيا على التوالي.

صرح رئيس جمعية مشغلي التجارة الإلكترونية بأن نمو قطاع التجارة الإلكترونية في تركيا خلال عام ٢٠٢١ تجاوز التوقعات ومن المتوقع أن يواصل اتجاهه الإيجابي خلال عام ٢٠٢٢ بحيث يصل حجم المعاملات إلى ٥٦٠ مليار ليرة تركية بزيادة بنحو ٤٠% مقارنة بالعام الماضي.

وأضاف أن تركيا مدرجة في قائمة الدول التي تسجل نموًا سريعًا في التجارة الإلكترونية خلال الفترة بين عامي ٢٠٢٠ و٢٠٢٤، وتضم القائمة الدول الكبرى مثل الصين والولايات المتحدة وبريطانيا. ويبلغ المتوسط العالمي للصادرات الإلكترونية نحو ٤% من إجمالي صادرات تركيا.

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: صحيفة تركية يومية

العنوان: [www.dunya.com](http://www.dunya.com)



## فيتش تخفض التصنيف الائتماني لتركيا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٢

صرحت مؤسسة التصنيف الائتماني الدولية "فيتش" بأنها خفضت التصنيف الائتماني لتركيا من (BB-) إلى (B+) مع تغيير النظرة المستقبلية من "مستقرة" إلى "سلبية" بسبب تدهور الثقة في السوق المالي المحلي. وأشارت إلى أن السياسات النقدية التركية بما في ذلك إجراءات الائتمان وتدفق رأس المال ستؤدي إلى تفاقم التضخم وانخفاض السيولة المالية الأجنبية وضعف مصداقية السياسة الاقتصادية في تركيا. وتوقعت أن يبلغ معدل التضخم ٤١% خلال النصف الأول من عام ٢٠٢٢، ونحو ٣٨% في أواخر العام الحالي، ثم ٢٨% خلال عام ٢٠٢٣.

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: [www.finansgundem.com](http://www.finansgundem.com)

Bloomberg



## خفض التصنيف الائتماني لروسيا وأوكرانيا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٤

صرحت مؤسسة التصنيف الائتماني الدولية "ستاندرد أند بورز" بأنها قامت بخفض التصنيف الائتماني لكل من روسيا وأوكرانيا وذلك في إطار تداعيات الحرب الراهنة بين البلدين وفرض عقوبات دولية مشددة على روسيا . وأضافت "ستاندرد أند بورز" أن العقوبات سيكون لها آثار مباشرة على الأنشطة الاقتصادية والتجارية وثقة المستهلك والاستقرار المالي في روسيا . كما يشكل الهجوم العسكري الروسي خطراً على النمو الاقتصادي والاستقرار المالي والمؤشرات المالية العامة في أوكرانيا .

وأشار تقرير "ستاندرد أند بورز" إلى خفض التصنيف الائتماني طويل الأجل لروسيا من (BBB-) إلى (BB+) من حيث حجم احتياطياتها من العملات الأجنبية ومن (BBB) إلى (BBB-) من حيث حجم احتياطياتها من العملة المحلية . كما تم خفض التصنيف الائتماني طويل الأجل لأوكرانيا من (B) إلى (B-) من حيث حجم احتياطياتها من العملات الأجنبية والمحلية.

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع بلومبرج النسخة التركية

العنوان : [www.bloomberght.com](http://www.bloomberght.com)

## Borsa Gündem

### انكماش الاقتصاد الروسي بنحو ٧% في عام ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٤

توقع البنك الأمريكي (JPMorgan Chase) للخدمات المالية والمصرفية انكماش الاقتصاد الروسي بنحو ٧% في عام ٢٠٢٢ بسبب الحرب في أوكرانيا مقابل ٣,٥% في التوقعات السابقة نتيجة العقوبات الغربية ضد موسكو وخروج الشركات العالمية من روسيا . كما توقع انكماش الاقتصاد الروسي بنحو ١٠% و ٣٥% في الربع الأول والثاني من العام الحالي على التوالي .

بينما يتوقع الخبراء انخفاض الناتج المحلي الإجمالي الروسي بنحو ١٢% في عام ٢٠٢٢ ، ليسجل أكبر تراجع مقارنة بالأزمات السابقة حيث انخفض بنحو ١٠% خلال الأزمة المالية الروسية في عام ١٩٩٨ ، وبنحو ١١% خلال الأزمة المالية العالمية في عام ٢٠٠٨ ، وبنحو ٩% في عام ٢٠٢٠ خلال أزمة كوفيد ١٩ . وتوقع البنك الأمريكي انخفاض الصادرات والواردات الروسية بنحو ١٣% و ٣٠% على التوالي في عام ٢٠٢٢ . كما توقع ارتفاع معدل التضخم في روسيا بنحو ١٤% وانخفاض معدل الطلب المحلي بنحو ١٠% .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان : [www.borsagundem.com](http://www.borsagundem.com)



## ارتفاع العجز التجاري الإسباني في يناير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٧

وفقا لبيانات وزارة الصناعة والتجارة والسياحة ، ارتفع العجز التجاري الإسباني إلى ٦,١٢٢ مليار يورو في يناير ٢٠٢٢ ، وهو أعلى عجز تسجله إسبانيا منذ يناير ٢٠٠٨ بسبب ارتفاع قيمة الواردات الناتج عن ارتفاع أسعار منتجات الطاقة العالمية . بلغت قيمة الواردات ٣١,٦٦٥ مليار يورو في يناير ٢٠٢٢ بزيادة بنحو ٤٢,٢% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢١ بينما ارتفعت الصادرات بنحو ٢٤,٦% إلى ٢٥,٥٤٢ مليار يورو .

ارتفع العجز في ميزان الطاقة من ١,٥١٦ مليار يورو في يناير ٢٠٢١ إلى ٣,٢٢٢ مليار يورو في يناير ٢٠٢٢ . فقد ارتفعت واردات إسبانيا من منتجات الطاقة بنحو ١١٥,٨% في ظل ارتفاع الأسعار العالمية بنحو ٤٦,٤% . ارتفعت واردات إسبانيا من النفط ومشتقاته من الولايات المتحدة والمملكة المتحدة وغينيا الاستوائية والجزائر ، كما ارتفعت وارداتها من الغاز من الولايات المتحدة والجزائر ومصر ونيجيريا .

ومن ناحية أخرى ارتفعت صادرات إسبانيا بنحو ٢٩,٦% إلى منطقة اليورو ، وبنحو ٢٨,٨% إلى الاتحاد الأوروبي الذي استحوذ على ٦٥,٤% من إجمالي الصادرات في يناير ٢٠٢٢ . سجلت الصادرات إلى البرتغال أكبر زيادة بين الشركاء التجاريين الرئيسيين لإسبانيا بنحو ٣٧,٨% تليها إيطاليا بنحو ٣٤,٩% ثم تركيا وفرنسا وبريطانيا وألمانيا بنحو ٢١,٩% ، و٢١,٨% ، و١٨,٦% ، و٦,٤% على التوالي في يناير ٢٠٢٢ .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر: وكالة أخبار (EFE) الإسبانية

العنوان : [www.efe.com](http://www.efe.com)

## Borsa Gündem

### خفض توقعات النمو لمنطقة اليورو

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٦

قام البنك الأمريكي (Citigroup) للخدمات المالية بخفض توقعات النمو لمنطقة اليورو بسبب الحرب الراهنة بين روسيا وأوكرانيا التي أدت إلى اتجاه دول أوروبا لتنويع إمداداتها من الغاز وزيادة نفقاتها الدفاعية . حيث تم خفض توقعات النمو من ٣,٣% إلى ٢,٢% في عام ٢٠٢٢ ، ومن ٢,٨% إلى ٢,٦% في عام ٢٠٢٣ .

وأشار كبير المحللين في البنك إلى أن التطورات الجيوسياسية الأخيرة قد تؤدي إلى تباطؤ الإنتاج وتراجع صادرات منطقة اليورو، وزيادة الضغوط على الدخل الحقيقي للقطاع العائلي، بالإضافة إلى تراجع مؤشرات الثقة والاستثمارات التجارية .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان : [www.borsagundem.com](http://www.borsagundem.com)



## ارتفاع العجز التجاري التركي في يناير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

وفقاً لبيانات وزارة التجارة التركية واتحاد مصدري تركيا ، ارتفع العجز التجاري إلى ١٠,٤٣٩ مليار دولار في يناير ٢٠٢٢ بزيادة بنحو ٢٤١% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢١ . ارتفعت الواردات بنحو ٥٥,٢% وبلغت قيمتها ٢٨,٠٣٢ مليار دولار بينما ارتفعت الصادرات بنحو ١٧,٣% وبلغت قيمتها ١٧,٥٩٣ مليار دولار . يعزى ارتفاع العجز التجاري التركي إلى ارتفاع قيمة واردات المواد الخام بنحو ٧٠,٧% في يناير ٢٠٢٢ مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢١ فبلغت ٢٣,٥١٩ مليار دولار وشكلت نحو ٨٤% من إجمالي الواردات التركية . وتراجع معدل تغطية الصادرات للواردات إلى ٦٢,٨% في يناير ٢٠٢٢ مقابل ٨٣% في نفس الشهر من عام ٢٠٢١ . ومن ناحية أخرى ارتفعت صادرات تركيا إلى الاتحاد الأوروبي بنحو ١٣,٧% وبلغت قيمتها ٧,٣٢٥ مليار دولار، و بنحو ١٨,٦% إلى الدول الأوروبية غير الأعضاء بالاتحاد وبلغت قيمتها ٢,٢٣٢ مليار دولار، و بنحو ٧,٤% إلى دول الشرق الأوسط وبلغت قيمتها ٢,٩٩٤ مليار دولار . تصدرت ألمانيا قائمة الدول المستوردة تليها الولايات المتحدة وإيطاليا وإنجلترا والعراق على التوالي في يناير ٢٠٢٢ . بينما تصدرت روسيا قائمة الدول المصدرة تليها الولايات المتحدة والصين وألمانيا وإيطاليا على التوالي .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع وزارة التجارة التركية

العنوان : [www.ticaret.gov.tr](http://www.ticaret.gov.tr)



## معدل التضخم يتجاوز ٥٠% في تركيا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٤

وفقاً لبيانات هيئة الإحصاء التركية (TUIK) ، ارتفع مؤشر أسعار المستهلك بنحو ١١,١% و ٤,٨% خلال شهري يناير وفبراير ٢٠٢٢ على التوالي . وتجاوز معدل التضخم حد الـ ٥٠% مسجلاً ٥٤,٤% في فبراير ٢٠٢٢ ويعد أعلى معدل في تركيا منذ عام ٢٠٠٢ . وتوقعت الهيئة أن يسجل معدل التضخم في تركيا ٤٩,٥% في عام ٢٠٢٢ ثم ينخفض إلى ١٤,٥% في عام ٢٠٢٣ . وأشارت مؤسسة التصنيف الائتماني الدولية "ستاندرد أند بورز" إلى أنه من المتوقع أن يتجاوز معدل التضخم في تركيا حد ٥٠% خلال العام الحالي . وحذرت من تزايد المخاطر المالية بسبب السياسات النقدية التوسعية، وقامت بتثبيت توقعاتها للنمو الاقتصادي في تركيا عند ٣,٧% في عام ٢٠٢٢ .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع بلومبرج النسخة التركية - العنوان : [www.bloomberght.com](http://www.bloomberght.com)

## Le Monde.fr

### نمو الاقتصاد الإسباني بنحو ٥% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٧

أشار المعهد الوطني للإحصاء (INE) إلى نمو الاقتصاد الإسباني بنحو ٥% في عام ٢٠٢١ مقابل انكماش بنحو ٨,١% في عام ٢٠٢٠. يتفق معدل النمو الذي حققته إسبانيا مع توقعات صندوق النقد الدولي ومنظمة التعاون الاقتصادي والتنمية التي بلغت ٤,٩% و ٤,٥% على التوالي ، إلا أنه أقل من توقعات الحكومة الإسبانية التي بلغت ٦,٥% . كما أشار المعهد إلى أن معدل النمو الذي تحقق في عام ٢٠٢١ يعد أعلى معدل منذ ٢١ عامًا حينما سجل الاقتصاد الإسباني نموًا بنحو ٥,٢% في عام ٢٠٠٠ .

وفقًا لبيانات المعهد ، ارتفع الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٢% في الربع الأخير من عام ٢٠٢١ مقابل ٢,٦% في الربع الثالث من نفس العام . ويعزى هذا التباطؤ إلى انخفاض معدل استهلاك القطاع العائلي بنحو ١,٢% نتيجة انتشار متغير أوميكرون . ومقارنة بالربع الأخير من عام ٢٠٢٠ ، ارتفع الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٥,٢% . سجل قطاع الزراعة نموًا بنحو ٩% في الربع الأخير من عام ٢٠٢١ يليه قطاع الصناعة بنحو ٢% والخدمات بنحو ١,٨% والبناء والتشييد بنحو ١,٦% . كما ارتفع معدل الاستثمار بنحو ٨,٥% ، وارتفعت الصادرات بنحو ٦,٥% ومعدل التوظيف بنحو ٦,٤% .

ومن ناحية أخرى بلغ معدل الدين العام نحو ١١٨,٧% من الناتج المحلي الإجمالي في عام ٢٠٢١ مقابل ١١٩,٥% في توقعات الحكومة الإسبانية . وبلغ معدل الدين العام ١٢٥,٣% في الربع الأول من العام الماضي ، وانخفض إلى ١٢٢,٨% و ١٢١,٨% في الربع الثاني والثالث على التوالي . ومن المتوقع أن ينخفض إلى ١١٥,١% و ١١٣,٥% من الناتج المحلي الإجمالي في عامي ٢٠٢٢ و ٢٠٢٣ على التوالي .

ترجمة : نانسي أحمد ممدوح - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

## ٢ - اقتصاد الأمريكتين:

**Le Point.fr****ارتفاع صادرات أمريكا اللاتينية بنحو ٢٥% خلال عام ٢٠٢١**

التاريخ: ٢٠٢٢/٣/١

وفقًا لتقرير أصدرته مفوضية الأمم المتحدة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي (CEPAL)، ارتفعت صادرات السلع في المنطقة بنحو ٢٥% في عام ٢٠٢١ مقابل انكماش بنحو ١٠% في عام ٢٠٢٠ نتيجة الجائحة. وانخفض الفائض التجاري للمنطقة إلى ٢٤ مليار دولار في عام ٢٠٢١ مقابل ٦٤ مليار دولار في عام ٢٠٢٠. نتيجة ارتفاع الواردات بمعدل أعلى من الصادرات.

يعزى ارتفاع صادرات السلع بشكل أساسي إلى ارتفاع أسعار المواد الأولية لا سيما المعادن والنفط والمحاصيل الزراعية، فقد ارتفعت قيمة الصادرات بنحو ١٧% بينما ارتفع حجمها بنحو ٨% خلال عام ٢٠٢١. وأشار التقرير إلى زيادة قيمة الواردات السلعية بنحو ٣٢% نتيجة ارتفاع حجمها بنحو ٢٠% وارتفاع الأسعار العالمية بنحو ١٢%. ومن المتوقع ارتفاع قيمة الصادرات والواردات السلعية الإقليمية بنحو ١٠% و٩% على التوالي في عام ٢٠٢٢.

سجلت دول أمريكا الجنوبية أكبر زيادة في قيمة الصادرات في عام ٢٠٢١ بنحو ٣٤% نظرًا لارتفاع أسعار المواد الخام. كما ارتفعت قيمة صادرات منطقة الكاريبي نتيجة ارتفاع أسعار النفط والغاز والبوكسيت الذي تصدره جيانا وترينيداد وتوباغو وجامايكا. وارتفعت قيمة صادرات المكسيك - التي تعتمد بشكل أساسي على صادرات قطاع الصناعات التحويلية - بنحو ١٧%، وارتفعت قيمة وارداتها بنحو ٢٥% في عام ٢٠٢١.

وفقًا للتقرير، ارتفعت صادرات أمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي إلى الصين والاتحاد الأوروبي والولايات المتحدة بنحو ٣٥% و٢٣% و١٩% على التوالي في عام ٢٠٢١. وعلى الرغم من انتعاش الصادرات اللاتينية بنحو ٣٣% في عام ٢٠٢١ إلا أن حصتها لا تتجاوز ١٣% من إجمالي صادرات المنطقة، أي أقل بكثير من أعلى مستوياتها التي سجلتها في عامي ١٩٩٤ و٢٠٠٨ بنحو ٢١% من إجمالي الصادرات.

ترجمة: سحر سمير

المصدر: مجلة فرنسية أسبوعية

العنوان: [www.lepoint.fr](http://www.lepoint.fr)



## ارتفاع الفائض التجاري للبرازيل في فبراير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٥

وفقاً لبيانات وزارة الاقتصاد ، سجلت البرازيل فائضاً تجارياً بنحو ٤,٠٤٩ مليار دولار في فبراير ٢٠٢٢ مقابل ١,٨٣٦ مليار دولار في فبراير ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١٠٨,٩% . ارتفعت صادرات البرازيل بنحو ٣٢,٦% إلى ٢٢,٩١٣ مليار دولار، بينما ارتفعت الواردات بنحو ٢٢,٩% إلى ١٨,٨٦٣ مليار دولار في فبراير ٢٠٢٢ . ومن الجدير بالذكر أن البرازيل سجلت عجزاً تجارياً في يناير ٢٠٢٢ بلغ نحو ٢١٤ مليون دولار .

بلغت قيمة صادرات البرازيل من السلع الزراعية ٤,٩٤ مليار دولار في فبراير ٢٠٢٢ بزيادة بنحو ١١٤,٢% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢١ نتيجة ارتفاع صادرات القمح وفول الصويا والبن بنحو ٨٧,٤%، و١٨٧,٥%، و٨٩,٧% على التوالي . كما ارتفعت صادرات الصناعات التحويلية بنحو ٢٩% إلى ١٢,٣٦ مليار دولار ، وصادرات الصناعات التعدينية بنحو ٣,٧% إلى ٥,٥١ مليار دولار .

تصدرت الصين قائمة الدول المستوردة من البرازيل في فبراير ٢٠٢٢ بنحو ٦,٠٣٠ مليار دولار بزيادة بنحو ١١,٥% على أساس سنوي . كما ارتفعت صادرات البرازيل بنحو ٥٠,١% إلى الاتحاد الأوروبي فبلغت ٣,٥١ مليار دولار ، وبنحو ٣٤,٤% إلى الولايات المتحدة فبلغت ٢,٤٩ مليار دولار، وبنحو ٣٠,٤% إلى الأرجنتين فبلغت ١,٠٤٠ مليار دولار .

كما تصدرت الصين قائمة الدول المصدرة إلى البرازيل في فبراير ٢٠٢٢ بنحو ٤,٦١ مليار دولار بزيادة بنحو ٢٧,٣% على أساس سنوي . كما ارتفعت واردات البرازيل من الولايات المتحدة بنحو ٤٤,٤% إلى ٣,٥٤ مليار دولار، ومن الاتحاد الأوروبي بنحو ١٥,٣% إلى ٣,١٢ مليار دولار. بينما تراجعت واردات البرازيل من الأرجنتين بنحو ١٦,٧% فبلغت ٧٩٠ مليون دولار .

ومن ناحية أخرى بلغ الفائض التجاري للبرازيل نحو ٦١ مليار دولار في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٢١% مقارنة بعام ٢٠٢٠ ويعد أعلى فائض للبرازيل منذ عام ١٩٨٩ . وتوقعت الحكومة أن يبلغ الفائض التجاري نحو ٧٩,٤ مليار دولار في عام ٢٠٢٢ ، حيث توقعت أن تبلغ قيمة الصادرات والواردات نحو ٢٨٤,٣ مليار دولار و٢٠٤,٩ مليار دولار على التوالي في عام ٢٠٢٢ .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر: وكالة أخبار (EFE) الإسبانية

العنوان : [www.efe.com](http://www.efe.com)



## نمو اقتصاد بيرو بنحو ١٣,٣% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٥

صرح المعهد الوطني للإحصاء والمعلومات (INEI) بأن اقتصاد بيرو - ثاني أكبر منتج للنحاس في العالم - حقق نموا بنحو ١٣,٣% في عام ٢٠٢١ مقابل انكماش بنحو ١١,٠٣% في عام ٢٠٢٠. ويعزى ذلك إلى نمو قطاعي البناء والتشييد والتصنيع بنحو ٣٤,٦%، و١٧,٧% على التوالي. بينما سجل قطاع التعدين نموا بنحو ٧,٤٥% فقط نتيجة تأثره بتزايد الاحتجاجات الاجتماعية التي تطالب بمزيد من الشفافية في استغلال الموارد. وأضاف المعهد أن معدل النمو الاقتصادي بلغ نحو ١,٧٢% في ديسمبر ٢٠٢١ وهو أدنى مستوى له منذ فبراير ٢٠٢٠. ويعزى ذلك إلى انخفاض الإنتاج في قطاع التعدين في ديسمبر ٢٠٢١ - للشهر الثالث على التوالي - بنحو ٦,٠٧% حيث انخفض إنتاج النحاس والزنك والحديد والذهب والرصاص بسبب الاضطرابات الاجتماعية. ومن المتوقع نمو اقتصاد بيرو بما يتراوح بين ٣,٥% و٤% في عام ٢٠٢٢ مقابل نمو بنحو ١٣% في عام ٢٠٢١. بينما قام البنك المركزي بخفض توقعات النمو من ٤,٨% إلى ٣,٤% في عام ٢٠٢٢.

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)



## نمو اقتصاد البرازيل بنحو ٤,٥% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

صرح البنك المركزي في البرازيل بأن الناتج المحلي الإجمالي حقق نموا بنحو ٤,٥% في عام ٢٠٢١ مقابل انكماش بنحو ٣,٩% في عام ٢٠٢٠. يتفق معدل النمو مع توقعات البنك المركزي الذي توقع نمو الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٤,٤% في عام ٢٠٢١ بينما توقعت الحكومة أن يبلغ معدل النمو ٥,١%. وأضاف أن مؤشر النشاط الاقتصادي ارتفع بنحو ٠,٣٣% في ديسمبر ٢٠٢١ مقارنة بشهر نوفمبر وبنحو ١,٣% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢٠. وتوقع البنك المركزي نمو الناتج المحلي الإجمالي نموا طفيفا في عام ٢٠٢٢ بنحو ٠,٣% بينما توقعت وزارة الاقتصاد أن يبلغ معدل النمو ٢,١%. ومن ناحية أخرى حذرت لجنة السياسة النقدية في البنك المركزي البرازيلي من تفاقم معدل التضخم الذي ارتفع إلى ١٠,٣٨% في يناير ٢٠٢٢ أي أعلى بكثير من المعدل المستهدف الذي يتراوح بين ٣,٥% و٥,٤%. وتوقعت أن يرتفع إلى ١٢% في عام ٢٠٢٢ ثم ينخفض إلى ٨% في عام ٢٠٢٣.

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)



## ارتفاع صادرات فنزويلا إلى الولايات المتحدة في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٤

وفقاً لبيانات غرفة التجارة والصناعة الفنزويلية الأمريكية ، ارتفعت صادرات فنزويلا إلى الولايات المتحدة بنحو ٨٠% في عام ٢٠٢١ مقارنة بعام ٢٠٢٠ . فقد بلغت قيمة صادرات فنزويلا إلى الولايات المتحدة ٣٠٢ مليون دولار في عام ٢٠٢١ مقابل ١٦٨ مليون دولار في عام ٢٠٢٠ . بينما بلغت قيمة واردات فنزويلا من الولايات المتحدة نحو ١,٦٥٢ مليار دولار في عام ٢٠٢١ مقابل ١,١٣١ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ بزيادة بنحو ٤٦% . وتمثل الصادرات غير النفطية نحو ٩٩,٧% من إجمالي صادرات فنزويلا إلى الولايات المتحدة . وبلغت قيمتها ٣٠١ مليون دولار في عام ٢٠٢١ مقابل ١٥٢ مليون دولار في عام ٢٠٢٠ بزيادة بنحو ٩٨% . وتمثل الصادرات النفطية نحو ٠,٢٦% من إجمالي صادرات فنزويلا إلى الولايات المتحدة . وبلغت قيمتها نحو ٨١٠ ألف دولار في عام ٢٠٢١ مقابل ١٥ مليون دولار في عام ٢٠٢٠ بتراجع بنحو ٩٤,٦% . ومن أهم صادرات فنزويلا إلى الولايات المتحدة اللحوم والأسماك والقشريات والمنتجات الكيماوية العضوية والآلات والمعدات الكهربائية واللؤلؤ الطبيعي والمشروبات والخل والكافوا والسكر والبن والشاي والتوابل .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر: وكالة أخبار (EFE) الإسبانية

العنوان : [www.efe.com](http://www.efe.com)



## ارتفاع صادرات كولومبيا إلى إيطاليا في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٥

بلغت قيمة صادرات كولومبيا إلى إيطاليا نحو ٨٧٧,٣ مليون دولار (ما يعادل ٧٩٨ مليون يورو) في عام ٢٠٢١ ، لتحل إيطاليا المركز الأول في قائمة أهم الدول الأوروبية المستوردة من كولومبيا . وتمثل صادرات قطاع التعدين نحو ٦٣% من إجمالي صادرات كولومبيا إلى إيطاليا تليها السلع الزراعية والغذائية بنحو ٣٣%، والمنتجات الكيماوية بنحو ٤% .

وبلغت قيمة صادرات كولومبيا إلى إسبانيا نحو ٧٠٠ مليون دولار (ما يعادل ٦٣٦ مليون دولار) في عام ٢٠٢١ ، لتحل إسبانيا المركز الثاني في قائمة أهم الدول الأوروبية المستوردة من كولومبيا . وتمثل صادرات قطاع التعدين نحو ٤٨% من إجمالي صادرات كولومبيا إلى إسبانيا تليها السلع الزراعية والغذائية بنحو ٤٦% .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر: وكالة أخبار (EFE) الإسبانية

العنوان : [www.efe.com](http://www.efe.com)



## المكسيك تسجل عجزا تجاريا في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

وفقًا لبيانات المعهد الوطني للإحصاء ، سجلت المكسيك عجزًا تجاريًا بنحو ١١,٤٩١ مليار دولار في عام ٢٠٢١ مقابل فائض بنحو ٣٤,٠١٣ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ . يعزى ذلك إلى انخفاض فائض الصادرات غير النفطية من ٤٧,٩٣٨ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ إلى ١٣,٤٣٥ مليار دولار في عام ٢٠٢١ وارتفاع عجز الصادرات النفطية من ١٣,٩٢٤ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ إلى ٢٤,٩٢٦ مليار دولار في عام ٢٠٢١ . أشارت البيانات إلى أن قيمة صادرات المكسيك بلغت ٤٩٤,٢٢٤ مليار دولار بينما بلغت قيمة واردات المكسيك ٥٠٥,٧١٥ مليار دولار في عام ٢٠٢١ . ارتفعت الصادرات الصناعية بنحو ١٦,٧% في عام ٢٠٢١ مقارنة بعام ٢٠٢٠ حيث بلغت قيمتها ٤٣٦,٠٧٦ مليار دولار منها ١٣٩,٨٤١ مليار دولار قيمة صادرات قطاع السيارات ، بينما بلغت قيمة الصادرات الزراعية ١٩,٦٦٨ مليار دولار . ومن ناحية أخرى ، ارتفعت قيمة الواردات النفطية إلى ٥٣,٨٥١ مليار دولار بينما بلغت قيمة الواردات غير النفطية ٤٥١,٨٦٤ مليار دولار . وفي ديسمبر ٢٠٢١ ، سجل الميزان التجاري فائضا بنحو ٥٩٠ مليون دولار حيث بلغت قيمة الصادرات ٤٧,٦٩٢ مليار دولار بينما بلغت قيمة الواردات ٤٧,١٠٢ مليار دولار .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : وكالة أخبار (EFE) الإسبانية

العنوان : [www.efe.com](http://www.efe.com)

LE FIGARO · fr

## ارتفاع معدل التضخم في الولايات المتحدة إلى أعلى مستوى منذ ٤٠ عامًا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٤

وفقًا لمؤشر أسعار المستهلك (CPI) الذي نشرته وزارة العمل الأمريكية ، بلغ معدل التضخم ٧,٩% في فبراير ٢٠٢٢ ، وهو أعلى مستوى منذ يناير ١٩٨٢ . ومقارنة بشهر يناير ٢٠٢٢ ، ارتفعت أسعار جميع فئات السلع والخدمات تقريبًا مثل البنزين بنحو ٦,٦% ، والفواكه والخضروات الطازجة بنحو ٢,٣% وتعد أكبر زيادة منذ عام ٢٠١٠ . كما ارتفعت أسعار منتجات الألبان بنحو ١,٤% مسجلة أكبر زيادة منذ عام ١٩٩٠ ، وأسعار الملابس بنحو ٠,٧% في فبراير ٢٠٢٢ . ومقارنة بشهر فبراير ٢٠٢١ ، ارتفعت أسعار البنزين بنحو ٣٨% ، وأسعار منتجات الألبان بنحو ٨,٦% وتعد أكبر زيادة على أساس سنوي منذ عام ١٩٨١ . كما ارتفعت أسعار العقارات بنحو ٤,٧% مسجلة أكبر زيادة سنوية منذ عام ١٩٩١ .

ترجمة : نانسي أحمد ممدوح - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)

# LE DEVOIR

Libre de penser

## نمو الاقتصاد الكندي بنحو ٤,٦% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٤

صرحت هيئة الإحصاء الكندية بأن الاقتصاد الكندي حقق نموا بنحو ٤,٦% في عام ٢٠٢١ بعد انكماشه بنحو ٥,٢% في عام ٢٠٢٠ . وأضافت أن معدل النمو الاقتصادي بلغ ٦,٧% في الربع الأخير من العام الماضي ، وتوقعت أن ينمو الاقتصاد الكندي بنحو ٣,٩% في عام ٢٠٢٢ . وأشارت الهيئة إلى أن ارتفاع معدل انفاق القطاع العائلي وانتعاش قطاع البناء والتشييد ساهما بأكبر قدر في النمو الاقتصادي خلال العام الماضي . سجل قطاع البناء والتشييد نموا بنحو ١٥,٤% في عام ٢٠٢١ مسجلا أعلى أداء له منذ عام ١٩٨٣ حينما سجل نموا بنحو ١٧,٤% . كما تتوقع الهيئة أن تبلغ قيمة عجز الميزانية نحو ١٣٩,٨ مليار دولار خلال السنة المالية الحالية ثم تنخفض إلى ٤٧,٩ مليار دولار خلال السنة المالية التي ستبدأ في أبريل ٢٠٢٢ .

ترجمة: ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر: صحيفة كندية يومية

العنوان: [www.ledevoir.com](http://www.ledevoir.com)

# LE DEVOIR

Libre de penser

## ارتفاع معدل التضخم في كندا إلى أعلى مستوى منذ ٣٠ عامًا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٤

صرحت هيئة الإحصاء الكندية بأن مؤشر أسعار المستهلك ارتفع بنحو ٥,١% في يناير ٢٠٢٢ مقابل ٤,٨% في ديسمبر ٢٠٢١ . وأضافت أنه يعد أعلى معدل تضخم تسجله كندا منذ أغسطس ١٩٩١ نتيجة ارتفاع أسعار العقارات والبنزين والمواد الغذائية . فقد ارتفعت أسعار البنزين بنحو ٣١,٧% في يناير ٢٠٢٢ مقارنة بشهر يناير ٢٠٢١ في ظل تزايد المخاوف بشأن إمدادات النفط العالمية بسبب الحرب في أوكرانيا . ارتفعت أسعار المواد الغذائية بنحو ٦,٥% بسبب ارتفاع تكاليف الشحن ، وتعد أكبر زيادة منذ مايو ٢٠٠٩ . وارتفعت أسعار العقارات بنحو ٦,٢% على أساس سنوي في يناير ٢٠٢٢ ، وتعد أكبر زيادة منذ فبراير ١٩٩٠ . قام البنك المركزي الكندي بتثبيت سعر الفائدة الرئيسي عند ٠,٢٥% منذ بداية جائحة كوفيد ١٩ في مارس ٢٠٢٠ ، إلا إنه من المتوقع أن يرفع البنك أسعار الفائدة للحد من تفاقم التضخم الناتج عن الارتفاع المستمر في أسعار الطاقة .

ترجمة: ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر: صحيفة كندية يومية

العنوان: [www.ledevoir.com](http://www.ledevoir.com)

## America economia

### ارتفاع معدل التضخم في البرازيل في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

وفقا لبيانات معهد الإحصاء في البرازيل بلغ معدل التضخم ١٠,٠٦% في عام ٢٠٢١ مسجلا أعلى معدل له منذ عام ٢٠١٥ حينما بلغ ١٠,٦٧% أثناء فترة الركود الاقتصادي . تجاوز التضخم المعدل الذي سجله في عام ٢٠٢٠ بنحو ٤,٥٢% ، والمعدل المستهدف الذي حدده البنك المركزي بنحو ٣,٥% .

ويعزى ارتفاع معدل التضخم إلى ارتفاع أسعار الكهرباء والوقود خاصة البنزين بسبب الانخفاض الكبير في قيمة العملة البرازيلية وأزمة الطاقة التي مرت بها البلاد بسبب قلة الأمطار التي أدت إلى تراجع الإنتاج في محطات الطاقة الكهرومائية الرئيسية إلى الحد الأدنى . وفقا لبيانات المعهد ، ارتفعت أسعار الوقود والكهرباء بنحو ٤٩% و ٢١,٢% على التوالي في عام ٢٠٢١ .

قام البنك المركزي برفع أسعار الفائدة الأساسية التي بلغت ٩,٢٥% في أواخر عام ٢٠٢١ ، ومن المتوقع أن تصل إلى ١١,٧٥% في أواخر عام ٢٠٢٢ في محاولة للسيطرة على الارتفاع الحاد في الأسعار . وتوقع المحللون أن يتراجع معدل التضخم إلى ٥,٠٣% خلال العام الحالي .

ومن ناحية أخرى توقعت حكومة البرازيل - أكبر اقتصاد في أمريكا اللاتينية - أن ينمو الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٤,٥% في عام ٢٠٢١ مقابل انكماش بنحو ٣,٩% في عام ٢٠٢٠ نتيجة جائحة كوفيد ١٩ .

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

HABERLER.COM

### خفض توقعات النمو للولايات المتحدة

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٧

قام بنك "جولدمان ساكس" بخفض توقعاته لنمو اقتصاد الولايات المتحدة نتيجة ارتفاع أسعار النفط والمواد الأساسية الأخرى الناتج عن الصراع الراهن بين روسيا وأوكرانيا . وتم خفض توقعات النمو الاقتصادي من ٣,١% إلى ٢,٩% في عام ٢٠٢٢ ، ومن ٢% إلى ١,٧٥% في الربع الأخير من العام الحالي . وأشار البنك إلى احتمال حدوث ركود في الولايات المتحدة خلال العام القادم بسبب أزمة نقص توريد بعض المعادن الهامة والتي من شأنها أن تؤدي إلى تباطؤ الإنتاج .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر : موقع إخباري تركي

العنوان : [www.haberler.com](http://www.haberler.com)

## America economia

### نمو اقتصاد كولومبيا بنحو ١٠,٦% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٦

صرحت حكومة كولومبيا بأن الاقتصاد حقق نموا قياسيا بنحو ١٠,٦% في عام ٢٠٢١ بفضل انتعاش الاستهلاك المحلي مقابل انكماش بنحو ٧% في عام ٢٠٢٠ بسبب الجائحة . تجاوز معدل النمو توقعات صندوق النقد الدولي ومنظمة التعاون الاقتصادي والتنمية التي بلغت ٩,٥% ، وتوقعات البنك المركزي التي بلغت ٩,٩% في عام ٢٠٢١ .

كما حققت كولومبيا - رابع أكبر اقتصاد في أمريكا اللاتينية - نموا بنحو ١٠,٨% في الربع الأخير من عام ٢٠٢١ مقارنة بنفس الفترة من عام ٢٠٢٠ ، وارتفع معدل النمو الاقتصادي إلى ١١,٨% في ديسمبر ٢٠٢١ . وفقا لبيانات هيئة الإحصاء الوطنية ، سجلت جميع القطاعات الاقتصادية نموا في عام ٢٠٢١ مثل التجارة الخارجية والصناعات التحويلية والبناء والتشييد والزراعة والتعدين بنحو ٢١,٢% و ١٦,٤% و ٥,٧% و ٢,٤% و ٠,٤% على التوالي . كما ارتفع معدل الاستثمار بنحو ٩,٩% خلال عام ٢٠٢١ مقابل انخفاض بنحو ٢٠,٥% خلال عام ٢٠٢٠ .

وفقا لبيانات البنك المركزي ، ارتفع عجز الحساب الجاري إلى ٥,٧% من الناتج المحلي الإجمالي أي ما يعادل ١٨,١٢١ مليار دولار في عام ٢٠٢١ . وارتفع معدل التضخم إلى ٧% في عام ٢٠٢١ أي أكثر من ضعف مستهدف البنك المركزي الذي حدده بنحو ٣% .

ومن ناحية أخرى يتوقع المحللون أن بلغ معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي نحو ٤,١% و ٣,٣% خلال عامي ٢٠٢٢ و ٢٠٢٣ ، بينما تتوقع الحكومة أن يبلغ معدل النمو الاقتصادي ٥% .

ترجمة : مي غلام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

## ارتفاع حجم التبادل التجاري بين الأرجنتين والبرازيل في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٥

ارتفع حجم التبادل التجاري بين الأرجنتين والبرازيل بنحو ٤٥,٤% في عام ٢٠٢١ مقارنة بعام ٢٠٢٠ حيث بلغ ٢٣,٩٣١ مليار دولار . ارتفعت قيمة صادرات الأرجنتين إلى البرازيل إلى ١١,٩٤٩ مليار دولار بزيادة بنحو ٥١,٣% مقارنة بعام ٢٠٢٠ وبنحو ١٢,٢% مقارنة بعام ٢٠١٩ .

وبلغت قيمة صادرات البرازيل إلى الأرجنتين ١١,٨٨٣ مليار دولار بزيادة بنحو ٤٠% مقارنة بعام ٢٠٢٠ وبنحو ٢١,٤% مقارنة بعام ٢٠١٩ . ومن ثم حققت الأرجنتين فائضا مع البرازيل بقيمة ٦٦ مليون دولار في عام ٢٠٢١ مقابل عجز بقيمة ٥٩٢ مليون دولار في عام ٢٠٢٠ .

وفي ديسمبر ٢٠٢١ ، بلغ حجم التبادل التجاري بين الأرجنتين والبرازيل ٢,٣٧٣ مليار دولار بزيادة بنحو ٤٩,٨% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢٠ وبنحو ٤٦,٣% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠١٩ . بلغت قيمة صادرات الأرجنتين إلى البرازيل ١,٢٣٤ مليار دولار بينما بلغت قيمة صادرات البرازيل إلى الأرجنتين ١,١٣٩ مليار دولار . ومن ثم حققت الأرجنتين فائضا مع البرازيل بقيمة ٩٥ مليون دولار في ديسمبر ٢٠٢١ للشهر الرابع على التوالي .

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

## ٣ - الاقتصاد الأفريقي:

## Le Point.fr

## نمو اقتصاد جنوب أفريقيا بنحو ٤,٩% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٨

وفقا لبيانات مكتب الإحصاء الوطني ، حقق اقتصاد جنوب إفريقيا نموا بنحو ٤,٩% مقابل انكماش بنحو ٦,٤% في عام ٢٠٢٠ ، ويعد أعلى معدل نمو تسجله جنوب إفريقيا منذ ١٤ عامًا . ويعزى ذلك إلى انتعاش القطاعات الاقتصادية في الربع الأخير من العام الماضي مثل الخدمات والتجارة والصناعة والزراعة بفضل قرار الحكومة بعدم اتخاذ أي إجراءات إغلاق أخرى لمكافحة الموجة الرابعة من فيروس كوفيد ١٩ مما ساهم في ارتفاع معدل انفاق القطاع العائلي الذي يعد المحرك الرئيسي للنمو الاقتصادي .

وفقًا لبيانات البنك الدولي ، بلغ معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي ٤% في عام ٢٠٠٧ ثم بدأ في الانخفاض بشكل مطرد منذ عام ٢٠٠٨ ليصل إلى أدنى مستوى له على الإطلاق في عام ٢٠٢٠ حينما انكمش بنحو ٦,٤% . ومن الجدير بالذكر أن أعلى معدل نمو سجلته جنوب إفريقيا بنحو ٧,٩% في عام ١٩٦٤ .

وأشار خبراء البنك الدولي إلى أن الحرب في أوكرانيا ستؤثر سلبا على النمو الاقتصادي بسبب تزايد الضغوط التضخمية الناتجة عن ارتفاع أسعار المواد الغذائية الأساسية مثل الذرة والقمح وفول الصويا وزيت عباد الشمس . كما أدت الحرب إلى ارتفاع أسعار النفط والغاز العالمية مما سيؤثر على إمدادات الكهرباء في جنوب إفريقيا حيث تستخدم شركة (Eskom) الديزل وتوربينات الغاز لإنتاج وتوزيع الكهرباء في البلاد .

ومن ناحية أخرى توقعت وزارة المالية أن يبلغ معدل النمو الاقتصادي نحو ٢,١% في عام ٢٠٢٢ ، إلا إن هذا المعدل أقل بكثير من المستوى المطلوب للحد من ارتفاع معدل البطالة والفقر حيث بلغ معدل البطالة ٣٥% في عام ٢٠٢١ مقابل ٣٠,٨% في عام ٢٠٢٠ ، وسجل معدل البطالة بين الشباب مستوى قياسيًا بنحو ٦٤,٤% .

ترجمة : سحر سمير

المصدر: مجلة فرنسية أسبوعية

العنوان : [www.lepoint.fr](http://www.lepoint.fr)

**JEUNE AFRIQUE**

Toute l'actualité africaine en continu

**السنگال تخصص ٧٦ مليون يورو لاحتواء التضخم**

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٨

صرح الرئيس السنغالي بأنه تم تخصيص نحو ٥٠ مليار فرنك أفريقي (ما يعادل ٧٦ مليون يورو) لدعم أسعار السلع الأساسية بهدف التخفيف عن القطاع العائلي . حيث تقرر تخفيض سعر لتر الزيت بنحو ١٠٠ فرنك أفريقي ، وسعر كيلو الأرز بنحو ٢٥ فرنك أفريقي ، وسعر كيلو السكر بنحو ٢٥ فرنك أفريقي . يأتي ذلك في إطار عدة إجراءات تبنتها الحكومة لاحتواء التضخم مثل دعم منتجي الأرز غير المقشور المحليين بنحو ٣٢ فرنك أفريقي لكليوجرام ، حيث أشارت الهيئة الوطنية للإحصاء والتعداد إلى ارتفاع سعر استيراد الأرز بنحو ٢٣,٤% في ديسمبر ٢٠٢١ مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢٠ .

وفقاً لصندوق النقد الدولي ، مثلت الإعانات التي تمنحها الحكومة السنغالية خاصة في مجال الكهرباء والوقود نحو ٣,٣% من الناتج المحلي الإجمالي في عام ٢٠٢٠ مقابل ٢,٢% في عام ٢٠١٩ . وفي تقرير ديسمبر ٢٠٢١ ، طالب الصندوق بخفض الدعم العام للطاقة إلى ١,٢% من الناتج المحلي الإجمالي بحلول عام ٢٠٢٦ والتزام الحكومة بالشفافية في إجراءات التعامل مع ارتفاع أسعار المواد الغذائية الأساسية .

وفقاً لبيانات الصندوق ، بلغ عجز الميزان التجاري للسلع والخدمات نحو ١٧,٨% من الناتج المحلي الإجمالي السنغالي في عام ٢٠٢١ مقابل ١٧,٢% في عام ٢٠٢٠ . وبلغ معدل العجز العام ٦,٣% من الناتج المحلي الإجمالي في عام ٢٠٢١ وأوصى خبراء الصندوق بخفض معدل العجز إلى ٤,٥% من الناتج المحلي الإجمالي في عام ٢٠٢٢ ، ثم ٣% من الناتج المحلي الإجمالي في عام ٢٠٢٣ .

ومن ناحية أخرى قررت كوت ديفوار تخصيص نحو ٥٥ مليار فرنك أفريقي (ما يعادل ٨٠ مليون يورو) لدعم المنتجات البترولية لا سيما الديزل ، والمنتجات الغذائية الأساسية مثل زيت النخيل المكرر والسكر والحليب والأرز والمكرونة ومعجون الطماطم ولحوم البقر . ومن الجدير بالذكر أن معدل التضخم في الاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب إفريقيا ارتفع (UEMOA) إلى ٦,٥% في يناير ٢٠٢٢ ، وبلغ ٥,٦% في كوت ديفوار بينما ارتفع في مالي وبنين وتوجو إلى ٨,٧% و ٧,٩% و ٧,٥% على التوالي .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : مجلة فرنسية أسبوعية

العنوان : [www.jeuneafrique.com](http://www.jeuneafrique.com)



## ارتفاع حجم إنتاج النفط في الجزائر

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٣

قررت أوبك مؤخرا زيادة حجم إنتاج النفط بنحو ٤٠٠ ألف برميل يوميا اعتبارا من شهر إبريل ٢٠٢٢ . يأتي ذلك بعد قرار أوبك بخفض الإنتاج بنحو ٥,٦ مليون برميل يوميا في عام ٢٠٢٠ للحد من انهيار الأسعار التي بلغت ٤٢ دولار للبرميل مقابل ٦٤ دولار في عام ٢٠١٩ . ثم ارتفعت الأسعار إلى ٧١ دولار للبرميل في عام ٢٠٢١ وتجاوزت الأسعار ١١٨ دولار منذ بداية الحرب في أوكرانيا .

وصرح وزير الطاقة والتعدين الجزائري بأن إنتاج النفط سوف يتجاوز مليون برميل يوميا اعتبارا من إبريل ٢٠٢٢ ، ومن ثم تستعيد الجزائر مستوى إنتاجها قبل أزمة كوفيد ١٩ وذلك تزامنا مع ارتفاع أسعار النفط نتيجة الصراع الروسي الأوكراني .

وأضاف أن متوسط إنتاج الجزائر بلغ ٨٩٧ ألف برميل يوميا في عام ٢٠٢٠ ثم ارتفع إلى ٩٠٨ ألف برميل يوميا في عام ٢٠٢١ . ومن المقرر زيادة حجم الإنتاج إلى ١,٠٠٢ مليون برميل يوميا في إبريل ٢٠٢٢ أي ما يقرب من حجم الإنتاج في عام ٢٠١٩ الذي بلغ ١,٠٢٣ مليون برميل يوميا . وسجل إنتاج النفط في الجزائر أعلى مستوى له - خلال الأعوام الخمسة الأخيرة - في عام ٢٠١٦ حينما بلغ ١,١٤٦ مليون برميل يوميا .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة فرنسية أسبوعية

العنوان : [www.jeuneafrique.com](http://www.jeuneafrique.com)



## ارتفاع صادرات المملكة المغربية خلال عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٣

سجلت الصادرات المغربية ارتفاعا قياسيا في عام ٢٠٢١ حيث بلغت قيمتها ٣٢٧ مليار درهم بزيادة بنحو ٢٤,٣% مقارنة بعام ٢٠٢٠ وبنحو ١٤,٩% مقارنة بعام ٢٠١٩ . ويعزى ذلك إلى ارتفاع صادرات قطاع الفوسفات ومشتقاته بنحو ٥٧,١% يليه قطاع صناعة الطيران بنحو ٢٨,٥% .

ارتفعت قيمة صادرات قطاع صناعة السيارات إلى ٨٣,٧٨ مليار درهم في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١٥,٩% مقارنة بعام ٢٠٢٠ . كما ارتفعت قيمة صادرات الصناعات الغذائية والزراعية إلى ٦٨,٣٧ مليار درهم بزيادة بنحو ٩,٢% . وارتفعت صادرات المنسوجات والمصنوعات الجلدية بنحو ٢١,٦% فبلغت قيمتها ٣٦,٣٨ مليار درهم ، وصادرات الصناعات الإلكترونية والكهربائية بنحو ٢١,٩% إلى ١٣,٢٥ مليار درهم .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري

العنوان : [www.allafrica.com](http://www.allafrica.com)



## ارتفاع واردات السنغال بنحو ١٩,٧% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٢

وفقاً للهيئة الوطنية للإحصاء والتعداد (Ansd) ، ارتفعت واردات السنغال بنحو ١٩,٧% في عام ٢٠٢١ حيث بلغت قيمتها ٥٣٧٨,٥ مليار فرنك أفريقي مقابل ٤٤٩٤,٧ مليار فرنك أفريقي في عام ٢٠٢٠ . تصدرت فرنسا قائمة الدول المصدرة للسنغال حيث استحوذت على ١١,٤% من إجمالي الواردات تليها الصين وبلجيكا والهند وروسيا بنحو ٩,٥% و ٩,١% و ٨% و ٦,٧% على التوالي في عام ٢٠٢١ .

ومن ناحية أخرى بلغت قيمة واردات السنغال ٥٢٨,٩ مليار فرنك إفريقي في ديسمبر ٢٠٢١ مقابل ٥٣٤,٢ مليار فرنك إفريقي في نوفمبر ٢٠٢١ بانخفاض بنحو ١% . فقد انخفضت واردات الذرة بنحو ٣٩,٦% والزيوت والدهون الحيوانية والنباتية بنحو ٣٨,٤% ، والمعادن الأساسية بنحو ٣٣,٣% . بينما ارتفعت واردات المنتجات البترولية المكررة بنحو ٢٣,٢% والآلات والمعدات الصناعية بنحو ٤٦,٧% .

وفقا لبيانات الهيئة ، ارتفع العجز التجاري إلى ٢٤٩٦,٤ مليار فرنك أفريقي في عام ٢٠٢١ مقابل ٢٢٣٣,٣ مليار فرنك أفريقي في عام ٢٠٢٠ . بينما تراجع العجز التجاري إلى ٢٠٩ مليار فرنك أفريقي في ديسمبر ٢٠٢١ مقابل ٢٦٣ مليار فرنك أفريقي في نوفمبر ٢٠٢١ .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري

العنوان : [www.allafrica.com](http://www.allafrica.com)



## تونس تسجل فائضا في الميزان التجاري مع إيطاليا

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٣

صرحت السفارة التونسية في روما بأن الميزان التجاري بين تونس وإيطاليا سجل فائضا لصالح تونس في عام ٢٠٢١ وذلك للمرة الأولى منذ ١٠ سنوات . وأضافت أن قيمة الفائض بلغت ٩٣ مليون دينار مقابل عجز بنحو ٧٩٨ مليون دينار في عام ٢٠٢٠ ، ومن ثم بلغ معدل تغطية الصادرات للواردات ١٠١% في عام ٢٠٢١ مقابل ٨٩% في عام ٢٠٢٠ .

وفقا لبيانات السفارة التونسية ، ارتفع حجم التبادل التجاري بين البلدين بنحو ٢٣,١% إلى ١٧,٠٤٨ مليار دينار في عام ٢٠٢١ مقابل ١٣,٨٤٠ مليار دينار في عام ٢٠٢٠ . ارتفعت صادرات تونس إلى إيطاليا بنحو ٣١,٥% في عام ٢٠٢١ فبلغت قيمتها ٨,٥٧ مليار دينار مقابل ٦,٥٢١ مليار دينار في عام ٢٠٢٠ . ويعزى ذلك إلى زيادة صادرات قطاع الصناعات الميكانيكية والكهربائية وقطاع صناعة النسيج والملابس والجلود والأحذية .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري - العنوان : [www.allafrica.com](http://www.allafrica.com)



## ارتفاع صادرات فرنسا إلى دول الاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب إفريقيا في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٩

وفقًا لهيئة الجمارك الفرنسية ، بلغت قيمة صادرات فرنسا إلى دول الاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب إفريقيا (UEMOA) نحو ٣,٤ مليار يورو في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١٠,٨% مقارنة بعام ٢٠٢٠ . واستحوذت دول الاتحاد على ٣٥% من إجمالي صادرات فرنسا إلى إفريقيا جنوب الصحراء في عام ٢٠٢١ .

تصدرت منتجات الصناعات الغذائية قائمة صادرات فرنسا إلى (UEMOA) بنحو ١٩,٤% من إجمالي الصادرات في عام ٢٠٢١ تليها منتجات الصناعات الدوائية بنحو ١٤,٥% والآلات الصناعية والمعدات الزراعية بنحو ١٢,٥% . وسجلت صادرات فرنسا من وسائل النقل أعلى زيادة بنحو ٣٠,٤% حيث بلغت قيمتها ٢٠٤,٤ مليون يورو مدعومة بزيادة واردات كوت ديفوار التي بلغت قيمتها نحو ٥٠,٤ مليون يورو .

تعد كوت ديفوار الشريك التجاري الأول لفرنسا في الاتحاد الاقتصادي والنقدي لغرب إفريقيا ، والشريك التجاري الثاني لها في منطقة إفريقيا جنوب الصحراء . بلغت قيمة صادرات فرنسا إلى كوت ديفوار نحو ١,٣٨١ مليار يورو في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٢٢,٧% مقارنة بعام ٢٠٢٠ نتيجة ارتفاع وارداتها من منتجات الصناعات الغذائية الزراعية بنحو ٣٩,٥% . وتعد السنغال الشريك التجاري الثاني لفرنسا في اتحاد (UEMOA) حيث بلغت قيمة صادرات فرنسا إليها ٨١٣,٧ مليون يورو في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١,٦% مقارنة بعام ٢٠٢٠ .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري

العنوان : [www.allafrica.com](http://www.allafrica.com)



## تأثير الحرب في أوكرانيا على الدول الأفريقية المستوردة للقمح

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٣

ارتفعت أسعار الحبوب في بورصة شيكاغو للسلع - المعيار العالمي للحبوب - بسبب الحرب في أوكرانيا وبلغت العقود الآجلة للقمح ١١٣٤ دولارًا وهو أعلى سعر منذ عام ٢٠٠٨ . حيث تعد روسيا وأوكرانيا المصدران الرئيسيان للقمح بحصة في السوق العالمية بحصة تزيد عن ٢٥% في عام ٢٠١٩ . ومن المتوقع أن تؤثر الحرب سلبًا على إنتاج المحاصيل ، والوصول إلى الموانئ ومحطات تخزين الحبوب ، وتكاليف الشحن والتأمين . وضعت الحرب الروسية الأوكرانية قضية الأمن الغذائي في مقدمة جدول أعمال العديد من دول أفريقيا والشرق الأوسط حيث استحوذت المنطقة على ٧٠% من القمح الروسي في عام ٢٠٢١ . وعلى سبيل المثال ، استوردت مصر قمحًا بقيمة ٣,٢٣ مليار دولار (ما يعادل ثلثي إجمالي واردات القمح) من روسيا وأوكرانيا. كما تستورد ليبيا ٤٣% من إجمالي استهلاكها من القمح من أوكرانيا ، وتستورد كينيا ما يعادل ٧٥% من احتياجاتها من القمح من أوكرانيا وروسيا.

بالنسبة لروسيا ، فإن الدول الأفريقية الرئيسية المستوردة للقمح هي مصر - التي تستورد نحو نصف احتياجاتها من روسيا - تليها السودان ، ونيجيريا ، وتنزانيا ، والجزائر ، وكينيا ، وجنوب إفريقيا . وقامت أوكرانيا بتصدير ما قيمته ٢,٩ مليار دولار من المنتجات الزراعية إلى الدول الأفريقية في عام ٢٠٢٠ . وشكل القمح نحو ٤٨% من صادرات أوكرانيا إلى أفريقيا ، وتمثل الذرة نحو ٣١% ، ثم زيت عباد الشمس والشعير وفول الصويا . ومن ناحية أخرى أشار وزير الزراعة الكيني إلى أن تكاليف الأسمدة آخذة في الارتفاع بسبب الحرب في أوكرانيا مما سيتطلب منح دعم للمزارعين لمواجهة ارتفاع الأسعار خاصة أن كينيا تستورد معظم احتياجاتها من الأسمدة من روسيا والصين .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري

العنوان : [www.allafrica.com](http://www.allafrica.com)

## ٤ - الاقتصاد الآسيوي:

LE FIGARO.fr

**الصين تستهدف تحقيق معدل نمو اقتصادي بنحو ٥,٥% في عام ٢٠٢٢**

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٧

صرح المتحدث باسم الهيئة الوطنية للإحصاء بأن الظروف مواتية لتمكن الصين من تحقيق أهدافها الاقتصادية التي حددتها بنحو ٥,٥% للنمو الاقتصادي في عام ٢٠٢٢. فقد تحسنت المؤشرات الاقتصادية الرئيسية في شهري يناير وفبراير ٢٠٢٢ خاصة معدل الإنتاج ومعدل الطلب المحلي.

ارتفع الإنتاج الصناعي بنحو ٧,٥%، كما ارتفعت مبيعات التجزئة للسلع الاستهلاكية بنحو ٦,٧%. وارتفع حجم الاستثمار في الأصول الثابتة بنحو ١٢,٢%، كما ارتفع حجم الاستثمارات في التطوير العقاري بنحو ٣,٧% في شهري يناير وفبراير ٢٠٢٢ على أساس سنوي. كما ساهمت عطلة عيد الربيع وأولمبياد بكين الشتوية ٢٠٢٢ في انتعاش قطاع الخدمات بما في ذلك خدمات المطاعم والفنادق والسكك الحديدية والنقل الجوي والخدمات الثقافية والترفيهية.

وقام البنك المركزي الصيني مؤخرا بضخ ٢٠٠ مليار يوان (ما يعادل ٣١,٣٧ مليار دولار) في السوق من خلال قروض متوسطة الأجل، كما ضخ ١٠ مليار يوان من خلال سوق الريبو لمدة سبعة أيام بفائدة ٢,١% في إطار الجهود الرامية للحفاظ على وفرة السيولة.

وتستهدف الحكومة الصينية خفض معدل العجز العام إلى ٢,٨% من الناتج المحلي الإجمالي في عام ٢٠٢٢ مقابل ٣,٢% في عام ٢٠٢١، وخفض معدل البطالة من ٦,٢% إلى ٥,٥% في أواخر العام الحالي.

ومن ناحية أخرى حذر الخبراء من المخاطر التي تلوح في الأفق وقد تؤثر سلبا على أداء الاقتصاد الصيني خلال العام الحالي مثل ارتفاع الأسعار العالمية للسلع والصراعات السياسية. وأشاروا إلى أنه يتعين على المؤسسات المالية تبني إجراءات تستهدف دعم المشروعات المتوسطة والصغيرة ومتناهية الصغر بهدف خفض تكاليف التمويل وتيسير الحصول عليه خاصة أنها تتحمل العبء الأكبر في حالة حدوث أي أزمة وتعاني من ضغوط مالية تؤثر على نشاطها.

ترجمة : نانسي أحمد ممدوح - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)

## Le Monde.fr

### ارتفاع الاستثمارات الأجنبية المباشرة في الصين في يناير وفبراير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٥

صرحت وزارة التجارة الصينية بأن حجم الاستثمارات الأجنبية المباشرة ارتفع إلى ٢٤٣,٧ مليار يوان خلال شهري يناير وفبراير ٢٠٢٢ بزيادة بنحو ٣٧,٩% مقارنة بنفس الفترة من عام ٢٠٢١. ارتفعت الاستثمارات الأجنبية المباشرة في قطاع الصناعات فائقة التكنولوجيا بنحو ٧٣,٨% وفي قطاع الخدمات بنحو ٢٤% على أساس سنوي. كما ارتفعت تدفقات الاستثمارات الأجنبية المباشرة من دول مبادرة الحزام والطريق ورابطة دول جنوب شرقي آسيا (آسيان) بنحو ٢٧,٨% و٢٥,٥% على التوالي. وتسعى الصين إلى جذب المزيد من الاستثمارات الأجنبية وتشجيع الشركات الأجنبية على الدخول في قطاعات البحوث والتطوير، والخدمات، والصناعات عالية التقنية في إطار سياسة الانفتاح التي تتبناها الحكومة الصينية.

ترجمة : نانسي أحمد ممدوح - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

## Le Monde.fr

### ارتفاع مؤشر مديري المشتريات بالصين في فبراير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٥

وفقا لبيانات الهيئة الوطنية للإحصاء، سجل مؤشر مديري المشتريات لقطاع الصناعات التحويلية بالصين ٥٠,٢ نقطة في فبراير ٢٠٢٢ مقابل ٥٠,١ نقطة في يناير ٢٠٢٢. ارتفع المؤشر الفرعي لأسعار شراء المواد الخام الرئيسية إلى ٦٠ نقطة في فبراير مقابل ٥٦,٤ نقطة في يناير. وارتفع المؤشر الفرعي لأسعار المنتج النهائي إلى ٥٤,١ مقابل ٥٠,٩ نقطة في يناير. وارتفع المؤشر الفرعي للإنتاج - للشهر الرابع على التوالي - إلى ٥٠,٤ في فبراير.

ومن ناحية أخرى، سجل مؤشر مديري المشتريات لقطاع الصناعات غير التحويلية ٥١,٦ نقطة في فبراير ٢٠٢٢ مقابل ٥١,١ نقطة في يناير ٢٠٢٢. سجل المؤشر الفرعي لأنشطة الأعمال في قطاع الخدمات ٥٠,٥ نقطة في فبراير مقابل ٥٠,٣ نقطة في يناير. وسجل المؤشر الفرعي لأنشطة الأعمال في قطاع البناء والتشييد ٥٧,٦ نقطة في فبراير مقابل ٥٥,٧ نقطة في يناير.

ترجمة : نانسي أحمد ممدوح - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

# T24

## نمو اقتصاد كوريا الجنوبية بنحو ٤% في عام ٢٠٢١

التاريخ: ٢٠٢٢/٣/١٠

وفقا لبيانات البنك المركزي في كوريا الجنوبية ، بلغ معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي نحو ٤% في عام ٢٠٢١ مسجلا أعلى معدل له منذ ١١ عامًا . ويعزى ذلك إلى ارتفاع الصادرات - التي تمثل ما يقرب من نصف الناتج المحلي الإجمالي - بنحو ٩,٨% نتيجة ارتفاع الطلب العالمي على أشباه الموصلات والمنتجات المشتقة من البترول والفحم . كما ارتفع معدل الاستثمار الخاص للعام بنحو ٨,٣% و ٥% على التوالي ، وارتفع معدل إنفاق القطاع العائلي بنحو ٣,٦% بينما انخفض أداء قطاع البناء والتشييد بنحو ١,٥% .

وفقا لبيانات البنك المركزي ، حقق الناتج المحلي الإجمالي لكوريا الجنوبية - رابع أكبر اقتصاد في آسيا - نموا بنحو ١,١% في الربع الأخير من عام ٢٠٢١ مقابل ٠,٣% في الربع الثالث من نفس العام . ارتفعت الصادرات بنحو ٤,٣% في الربع الأخير من عام ٢٠٢١ . ومن الجدير بالذكر أن الاقتصاد الكوري انكمش بنحو ٠,٩% في عام ٢٠٢٠ مسجلا أسوأ أداء له منذ عام ١٩٩٨ .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: [www.t24.com.tr](http://www.t24.com.tr)



## نمو الناتج المحلي الإجمالي لهونج كونج بنحو ٦,٤% في عام ٢٠٢١

التاريخ: ٢٠٢٢/٣/١٢

صرح وزير المالية في هونج كونج بأن الناتج المحلي الإجمالي سجل نموا بنحو ٦,٤% في عام ٢٠٢١ مقابل انكماش بنحو ٦,١% في عام ٢٠٢٠ متأثرا بتفشي جائحة كوفيد ١٩ . وأضاف أنه من المتوقع أن ينمو اقتصاد هونج كونج بنحو ٢% و ٣,٥% في عامي ٢٠٢٢ و ٢٠٢٣ على التوالي .

كما أشار إلى أنه تم تأسيس "صندوق مكافحة الوباء" بقيمة ٨,٢٠٢ مليار دولار منها ٢,٥٦٣ مليار دولار لدعم الشركات الأكثر تضررا من تفشي الجائحة . ومن المقرر اعتماد نحو ٨,٥٠٩ مليار دولار في إطار برنامج إجراءات التحفيز المالي منها ١,٢٨٢ مليار دولار في شكل "قسائم إلكترونية" لتشجيع استهلاك القطاع العائلي .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: [www.finansgundem.com](http://www.finansgundem.com)



## ارتفاع حجم التجارة الإلكترونية في الهند

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٢٤

وفقًا لتقرير مؤسسة Forrester العالمية المتخصصة في أبحاث السوق ، ارتفعت مبيعات التجزئة عبر الإنترنت في الهند بنحو ٥% خلال عام ٢٠٢٠ وبلغت قيمتها ١,٦ مليار دولار ثم ارتفعت إلى ٧ مليار دولار خلال عام ٢٠٢١. وشكلت تجارة التجزئة عبر الإنترنت ٣,٦% من إجمالي مبيعات التجزئة في الهند خلال عام ٢٠٢٠ ، ومن المتوقع أن ترتفع إلى ٦% بحلول عام ٢٠٢٥ .

وأشار التقرير إلى أنه من المتوقع أن تنمو التجارة الإلكترونية العالمية بنحو ٨,٩% سنويًا نتيجة تزايد الاتجاه العالمي للتسوق عبر الإنترنت . ومن المتوقع أن يرتفع حجم التجارة الإلكترونية العالمية إلى ٦,٣ تريليون دولار بحلول عام ٢٠٢٨ مقابل ٣,٥ تريليون دولار خلال عام ٢٠٢١ .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع وزارة التجارة التركية

العنوان : [www.ticaret.gov.tr](http://www.ticaret.gov.tr)



## ارتفاع الإنتاج الصناعي الصيني في يناير وفبراير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٥

وفقًا لبيانات مكتب الإحصاء الوطني ، ارتفع الإنتاج الصناعي في الصين بنحو ٧,٥% في شهري يناير وفبراير ٢٠٢٢ مقابل ٤,٣% في ديسمبر ٢٠٢١ و٤% في توقعات المحللين . ويعزى ذلك إلى نمو قطاع التعدين بنحو ٩,٨% يليه قطاع التصنيع بنحو ٧,٣% ، وإنتاج الكهرباء والطاقة الحرارية والغاز والماء بنحو ٦,٨% . وفي قطاع التصنيع ، سجلت الصناعات عالية التقنية أعلى زيادة بنحو ١٤,٤% خاصة إنتاج السيارات الكهربائية الذي ارتفع بنحو ١٥٠,٥% .

وأشارت البيانات إلى ارتفاع مبيعات التجزئة - التي تعد المؤشر الرئيسي لمعدل الاستهلاك - بنحو ٦,٧% في شهري يناير وفبراير ٢٠٢٢ مقارنة بنفس الفترة من عام ٢٠٢١ مقابل ٣% في توقعات المحللين . كما ارتفع الاستثمار في الأصول الثابتة بنحو ١٢,٢% على أساس سنوي مقابل ٥% في توقعات المحللين .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان : [www.finansgundem.com](http://www.finansgundem.com)

## نمو الاقتصاد الياباني بنحو ١,٦% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١١

صرحت الحكومة اليابانية بأن الاقتصاد الياباني حقق نموا بنحو ١,٦% في عام ٢٠٢١ - للمرة الأولى منذ ثلاث سنوات - بفضل انتعاش الصادرات والاستهلاك المحلي . ارتفع الناتج المحلي الإجمالي لليابان في العام الماضي بعد انكماشه بنحو ٤,٥% في عام ٢٠٢٠ بسبب الجائحة ، وبنحو ٠,٢% في عام ٢٠١٩ .

ارتفع الناتج المحلي الإجمالي لليابان بنحو ١,٣% في الربع الأخير من عام ٢٠٢١ بعد انخفاضه بنحو ٠,٧% في الربع الثالث من نفس العام . كما ارتفع بنحو ٠,٦% في الربع الثاني من عام ٢٠٢١ بعد انخفاضه بنحو ٠,٥% في الربع الأول من نفس العام .

اتخذت السلطات اليابانية عدة إجراءات لاحتواء الموجات المتتالية من فيروس كوفيد ١٩ والتي أثرت بشكل رئيسي على قطاع الخدمات ، كما تأثر قطاع الصناعة بسبب المشكلات في سلاسل التوريد العالمية ونقص المكونات الصناعية من جنوب شرق آسيا .

يُعزى النمو في الربع الأخير من العام الماضي إلى التخفيف التدريجي للقيود الاجتماعية ، بالإضافة إلى انتعاش الصادرات التي تعد المحرك الرئيسي للاقتصاد الياباني فقد ارتفعت بنحو ١١,٦% في عام ٢٠٢١ مقابل انخفاض بنحو ١١,٨% في عام ٢٠٢٠ .

كما ارتفع معدل إنفاق القطاع العائلي - الذي يمثل أكثر من نصف الاقتصاد الياباني - بنحو ١,٤% في عام ٢٠٢١ ، وبنحو ٢,٧% في الربع الأخير . بينما انخفض الإنفاق الرأسمالي للشركات بنحو ٠,٦% وتراجع الاستثمار العام بنحو ٠,٩% في الربع الأخير من العام الماضي .

ارتفع معدل البطالة في اليابان من ٢,٤% في عام ٢٠١٩ إلى ٢,٨% في عامي ٢٠٢٠ و ٢٠٢١ بسبب استمرار جائحة كوفيد ١٩ . وارتفع عدد الباحثين عن عمل بنحو ٦,٦% في العام الماضي بينما زادت فرص العمل بنحو ١,٦% فقط .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: [www.haberler.com](http://www.haberler.com)



## اليابان تسجل عجزا تجاريا في يناير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٧

وفقا لبيانات وزارة المالية ، سجلت اليابان عجزا تجاريا - للشهر السادس على التوالي - بنحو ٢,١٩ تريليون ين (ما يعادل ١٨,٩٧٥ مليار دولار) في يناير ٢٠٢٢ ، مقابل عجز بنحو ٣٢٧,١٦٣ مليار ين (ما يعادل ٢,٨٣٣ مليار دولار) في يناير ٢٠٢١ .

ارتفعت الصادرات اليابانية بنحو ٩,٦% في يناير ٢٠٢٢ مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢١ وبلغت قيمتها ٦,٣٢ تريليون ين (ما يعادل ٥٤,٨٣٧ مليار دولار) ، بينما ارتفعت الواردات بنحو ٣٩,٦% وبلغت قيمتها ٨,٥٢ تريليون ين (ما يعادل ٧٣,٨١٣ مليار دولار) .

سجلت اليابان عجزا تجاريا مع الصين - أكبر شريك تجاري لها - بنحو ٩٦١,١٤٦ مليار ين في يناير ٢٠٢٢ بزيادة بنحو ٩٧,١% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢١ . بينما سجلت فائضا مع الولايات المتحدة - ثاني أكبر شريك تجاري لها - بنحو ٣٣٥,٠٣٧ مليار ين بانخفاض بنحو ١٩,٣% على أساس سنوي . كما سجلت عجزا تجاريا مع الاتحاد الأوروبي - الشريك التجاري الثالث - بنحو ٢٥٢,٦٤٢ مليار ين بزيادة بنحو ٦٠,١% على أساس سنوي .

ومن ناحية أخرى سجلت اليابان عجزا تجاريا مع البرازيل بنحو ٦٤,٣١٥ مليار ين في يناير ٢٠٢٢ بزيادة بنحو ٧٣,٩% على أساس سنوي . كما سجلت عجزا تجاريا مع شيلي بنحو ٦٧,٠٧٤ مليار ين بزيادة بنحو ٢٧,٢% . بينما سجلت فائضا مع المكسيك بنحو ٣٣,٥٨٧ مليار ين في يناير ٢٠٢٢ بانخفاض بنحو ٢٢,٩% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢١ .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : وكالة أخبار (EFE) الإسبانية

العنوان : [www.efe.com](http://www.efe.com)

## ٥ - موضوعات متفرقة:



### ارتفاع أسعار الغذاء العالمية في فبراير ٢٠٢٢

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١٦

أكدت منظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (الفاو) ارتفاع أسعار الغذاء العالمية خاصة الزيوت النباتية ومنتجات الألبان إلى مستوى قياسي في فبراير ٢٠٢٢ . حيث سجل مؤشر أسعار الغذاء ١٤٠,٧ نقطة بزيادة بنحو ٣,٩% مقارنة بشهر يناير ٢٠٢٢ ، وبنحو ٢٤,١% مقارنة بشهر فبراير ٢٠٢١ .

وفقا لبيانات الفاو، ارتفع مؤشر أسعار الدقيق بنحو ٢% في فبراير ٢٠٢٢ نتيجة ارتفاع أسعار القمح والذرة في ظل الحرب الراهنة بين أكبر دولتين مصدرتين للقمح والذرة وهما روسيا وأوكرانيا . كما ارتفع مؤشر أسعار الزيوت النباتية بنحو ٨,٥% مدفوعًا بارتفاع أسعار زيوت النخيل والصويا وعباد الشمس ، إذ تمثل روسيا وأوكرانيا ٨٠% من الصادرات العالمية لزيت عباد الشمس . كما ارتفع مؤشر أسعار منتجات الألبان بنحو ٦,٤% ، ومؤشر أسعار اللحوم بنحو ١,١% بينما انخفض مؤشر أسعار السكر بنحو ١,٩% نتيجة توقعات الإنتاج الإيجابية في كلٍ من الهند وتايلاند .

كما أصدرت الفاو تقريرًا موجزًا عن معدل العرض والطلب بالنسبة للحبوب وتضمن تقييمات وتوقعات اتجاهات الإنتاج والاستهلاك والتجارة والمخزون على الصعيد العالمي . وجاء في التقرير أنه من المتوقع ارتفاع إنتاج القمح العالمي من ٧٧٥,٤ مليون طن في عام ٢٠٢١ إلى ٧٩٠ مليون طن في عام ٢٠٢٢ بسبب ارتفاع إنتاجية المحاصيل في الولايات المتحدة والدول الآسيوية . ومن المتوقع أن يرتفع الاستهلاك العالمي للحبوب بنحو ١,٥% في عام ٢٠٢١-٢٠٢٢ مقارنة بعام ٢٠٢٠-٢٠٢١ ليبلغ ٢,٨٠٢ مليون طن .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: وكالة أنباء الأناضول التركية

العنوان : [www.aa.com.tr](http://www.aa.com.tr)

## Les Echos.fr

### ارتفاع تكلفة النقل البحري يعوق النمو الاقتصادي العالمي

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

أشار مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (أونكتاد) إلى أن تكلفة النقل البحري ارتفعت بنحو ١٠ أضعاف خلال العامين الأخيرين بسبب جائحة كوفيد ١٩ التي أدت إلى غلق الحدود وتوقف أنشطة الموانئ . ومن الجدير بالذكر أن نحو ٩٠% من السلع العالمية يتم نقلها عبر السفن في ظل الارتفاع الكبير في تكلفة الحاويات من ١٢٠٠ يورو في المتوسط في عام ٢٠١٩ إلى ما يتراوح بين ٩ آلاف يورو و١٣ ألف يورو في عام ٢٠٢١ .

وفقا لبيانات أونكتاد ، تقوم دول آسيا بدور كبير في التجارة الدولية حيث تستحوذ على نحو ٤١% من إجمالي نشاط الشحن البحري في العالم . وساهم الشحن البحري بما يتراوح بين ١٣٠ مليار يورو و ١٥٠ مليار يورو في الناتج الإجمالي العالمي في عام ٢٠٢١ .

وحذر أونكتاد من أن تؤثر أزمة النقل البحري سلبا على النمو الاقتصادي العالمي . وتوقع أن يؤدي استمرار ارتفاع تكلفة النقل البحري إلى ارتفاع أسعار الواردات العالمية بنحو ١١% حتى عام ٢٠٢٣ .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.lesechos.fr](http://www.lesechos.fr)



### نمو الخدمات اللوجستية للتجارة الإلكترونية

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٣

من المتوقع أن يصل حجم سوق الخدمات اللوجستية للتجارة الإلكترونية العالمية إلى ٧٨١ مليار دولار في أواخر عام ٢٠٢٤ مقابل ١٢٢,٢ مليار دولار في عام ٢٠١٤ . حيث أشارت التوقعات السابقة إلى نمو سوق الخدمات اللوجستية بنحو ٢٠,٦% سنوياً خلال الفترة بين عامي ٢٠١٦ و ٢٠٢٤ . وتسيطر حالياً شركتي DHL و FedEx Corporation و International على سوق الخدمات اللوجستية للتجارة الإلكترونية العالمية حيث تستحوذان على ٥٠% من السوق العالمية منذ عام ٢٠١٥ .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر: موقع وزارة التجارة التركية

العنوان : [www.ticaret.gov.tr](http://www.ticaret.gov.tr)



## ارتفاع الطلب العالمي على أشباه الموصلات بنحو ٢٥,١% في عام ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

ارتفع الطلب العالمي على أشباه الموصلات بنحو ٢٥,١% في عام ٢٠٢١ وتجاوزت الإيرادات العالمية حد الـ ٥٠٠ مليار دولار للمرة الأولى حيث بلغت ٥٨٣,٥ مليار دولار . أدى انتعاش الاقتصاد العالمي في عام ٢٠٢١ وارتفاع معدل الطلب العالمي وأزمة نقص سلاسل توريد أشباه الموصلات خاصة في صناعة السيارات، بالإضافة إلى زيادة أسعار الخدمات اللوجستية والمواد الخام إلى ارتفاع متوسط أسعار أشباه الموصلات مما ساهم في نمو الإيرادات العالمية في عام ٢٠٢١ .

نجحت شركة "Samsung Electronics" في التفوق على شركة "INTEL" للمرة الأولى منذ عام ٢٠١٨ وأصبحت أكبر شركة على مستوى العالم في صناعة أشباه الموصلات من حيث الإيرادات في العام الماضي . فقد ارتفعت إيرادات شركة "سامسونج" من أشباه الموصلات ٣١,٦% إلى ٧٥,٩ مليار دولار في عام ٢٠٢١ بينما ارتفعت إيرادات شركة "إنتل" -التي جاءت في المركز الثاني- بنحو ٠,٥% فقط وبلغت ٧٣,١ مليار دولار. ومن الجدير بالذكر أن إيرادات شركة "Huawei" في مجال أشباه الموصلات تراجعت بشكل كبير بسبب الخلافات التجارية بين الولايات المتحدة والصين، إذ انخفضت إلى ما يقرب من مليار دولار في عام ٢٠٢١ مقابل ٨,٢ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ .

وسجلت مبيعات ذاكرة الوصول العشوائي (DRAM) أفضل أداء في صناعة أشباه الموصلات نتيجة ارتفاع الطلب على أجهزة الكمبيوتر الشخصية والأجهزة المحمولة فائقة السرعة لتلبية احتياجات العمل والتعلم والترفيه عن بُعد في ظل الجائحة . فقد ارتفعت مبيعات (DRAM) من ٤٢,١ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠ إلى ٩٢,٥ مليار دولار في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٤٠,٤% . كما ساهم ارتفاع الطلب على الهواتف الذكية G5 في زيادة إيرادات أشباه الموصلات حيث زاد إنتاج الوحدات إلى ٥٥٥ مليون وحدة في عام ٢٠٢١ مقابل ٢٥٠ مليون وحدة في عام ٢٠٢٠ .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.latribune.fr](http://www.latribune.fr)

## LE FIGARO.fr

**ارتفاع قياسي في الأسعار العالمية للمعادن بسبب الحرب في أوكرانيا**

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/٢

بدأ ارتفاع أسعار المواد الخام في عام ٢٠٢٠ بسبب توقف أنشطة إنتاج المواد الخام والنقل والتخزين خلال فترات الإغلاق الناتجة عن جائحة كوفيد ١٩ . ثم أدى الانتعاش الاقتصادي العالمي في النصف الثاني من عام ٢٠٢١ إلى ارتفاع معدل الطلب في جميع أنحاء العالم إلا أن أزمة سلاسل التوريد أدت إلى تراجع ملحوظ في العرض وندرة المنتجات في السوق وبالتالي ارتفعت الأسعار العالمية . وأدى الصراع الروسي الأوكراني إلى تفاقم أزمة ارتفاع أسعار المواد الخام لا سيما النفط والغاز الطبيعي والنيكل والتيتانيوم والقمح والألمنيوم .

ارتفعت أسعار الطاقة بشكل ملحوظ فعلى سبيل المثال ارتفع خام برنت من بحر الشمال بنحو ٦٠% ، كما ارتفع خام غرب تكساس الوسيط بنحو ٧٠% . كما ارتفع سعر الغاز الطبيعي في سوق العقود الآجلة في الولايات المتحدة بنحو ٨٠% ، بينما ارتفع سعره بنحو ٦٠٠% في السوق الأوروبي وبنحو ٥٥٠% في المملكة المتحدة نتيجة انخفاض الشحنات الروسية ونقص البنية التحتية للغاز الطبيعي المسال .

تزايد الاعتماد على الفحم الحراري لإنتاج الكهرباء لانخفاض سعره مقارنة بالنفط الغاز الطبيعي فارتفع معدل الطلب عليه في جميع أنحاء العالم لا سيما في الاقتصادات الناشئة الآسيوية مثل الصين والهند وإندونيسيا وماليزيا ، إلا أن أسعاره ارتفعت بنحو ٣٠٠% في السوق الدولية نتيجة الحرب في أوكرانيا . كما ارتفع سعر اليورانيوم بنحو ١٢٠% إلى أعلى مستوى له منذ مارس ٢٠١١ . وتستورد الولايات المتحدة نحو ١٦% من احتياجات محطات الطاقة النووية من روسيا .

وارتفعت الأسعار العالمية للمعادن مثل الليثيوم الذي يستخدم في صناعة بطاريات السيارات الكهربائية بنحو ٤٨٠% . وارتفع سعر النيكل بنحو ٢٥٠% في سوق العقود الآجلة حيث يتراوح سعر الطن بين ٨٠ ألف دولار و ١٠٠ ألف دولار في بورصة لندن للمعادن (LME) مسجلا أعلى سعر له منذ ١٥ عامًا . وارتفعت أسعار المغنيسيوم بنحو ١٧٥% حيث يستخدم في العديد من الصناعات الحيوية مثل الصناعات الإلكترونية والصناعات المعدنية خاصة التجهيزات الداخلية للطائرات والصواريخ ومحركات السيارات .

كما ارتفعت أسعار القصدير والألمنيوم والكوبالت والزنك بنحو ٧٦% و ٦٠% و ٥٥% و ٣٨% على التوالي . وارتفعت أسعار النحاس الذي يستخدم في صناعة كابلات الطاقة والأسلاك بنحو ١,٥% إلى ١٠,٨٣٥ دولارا للطن في بورصة لندن للمعادن التي تعد أكبر سوق للمعادن في العالم . ومن المتوقع أن تسجل أسعار النحاس مستوى قياسي يصل إلى ١٢ ألف دولار للطن . وتشكل صادرات روسيا من النحاس نحو ٣,٣% من الإنتاج العالمي .

ومن المتوقع أن ترتفع أسعار المحاصيل الزراعية بسبب ارتفاع أسعار الأسمدة بما يزيد عن ٩٠% . ارتفعت أسعار القمح والذرة في سوق العقود الدولية الآجلة في شيكاغو بنحو ٦٠% و ٤٠% على التوالي نتيجة الحرب بين روسيا وأوكرانيا المصدران الرئيسيان في العالم . كما ارتفع سعر الشعير الذي يستخدم في تغذية الحيوانات بنحو

٧٢% . وارتفع سعر زيت النخيل ارتفاعاً قياسياً في سوق العقود الآجلة في ماليزيا - التي تعد من المنتجين الرئيسيين في العالم - بما يزيد عن ٦٠% .

ترجمة : نانسي أحمد ممدوح - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)



## الفاو تحذر من تأثير الحرب في أوكرانيا على سلاسل إمداد الغذاء

التاريخ : ٢٠٢٢/٣/١

حذرت منظمة الأغذية والزراعة (الفاو) من التدايعات السلبية للصراع بين روسيا وأوكرانيا على الأمن الغذائي العالمي خاصة أن الدولتين من أكبر مصدري الحبوب والأسمدة . وأشارت إلى أن القمح أكثر السلع الزراعية التي ستتأثر من هذا الصراع حيث تعد الدولتان من أكبر مصدري القمح على مستوى العالم . يمثل إنتاج روسيا وأوكرانيا من القمح نحو ٢٥% من الإنتاج العالمي مما يهدد سلاسل الإمداد إلى دول العالم خاصة الدول الفقيرة .

وفقاً لبيانات الفاو ، احتلت روسيا المركز الأول كأكبر مصدري القمح على مستوى العالم في عام ٢٠٢١ بينما احتلت أوكرانيا المركز الخامس عالمياً . ويبلغ إنتاج روسيا وأوكرانيا من الشعير والذرة نحو ١٩% و ٤% على التوالي من إجمالي الإنتاج العالمي ، ويستحوذان على نحو ٥٢% من صادرات زيت عباد الشمس العالمية . ومن الجدير بالذكر أن برنامج الأغذية العالمي للأمم المتحدة (WFP) يقوم بشراء أكثر من نصف احتياجاته من القمح من أوكرانيا لدعم الدول الأكثر عرضة للمجاعات .

ومن ناحية أخرى حذر صندوق النقد الدولي من أن يؤدي هذا الصراع إلى ركود اقتصاد أوكرانيا . حيث توقع أن يسجل الناتج المحلي الإجمالي لأوكرانيا تراجعاً بنحو ١٣,٥% في عام ٢٠٢٢ مقابل نمو بنحو ٣,٢% في عام ٢٠٢١ .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : وكالة أخبار (EFE) الإسبانية

العنوان : [www.efe.com](http://www.efe.com)

## مصادر النشرة :

www.mena.org.eg	وكالة أنباء الشرق الأوسط	١
www.egypttoday.com	موقع Egypt Today	٢
www.ticaret.gov.tr	وزارة التجارة التركية	٣
www.lefigaro.fr	جريدة فرنسية يومية	٤
www.lemonde.fr	جريدة فرنسية يومية	٥
www.latribune.fr	جريدة اقتصادية فرنسية	٦
www.lesechos.fr	جريدة اقتصادية فرنسية	٧
www.lepoint.fr	مجلة فرنسية أسبوعية	٨
www.jeuneafrique.com	مجلة فرنسية أسبوعية	٩
www.allafrica.com	موقع Allafrica الإخباري	١٠
www.ledevoir.com	صحيفة كندية يومية	١١
www.americaeconomia.com	مجلة اقتصادية إسبانية شهرية	١٢
www.efe.com	وكالة أخبار (EFE) الإسبانية	١٣
www.aa.com.tr	وكالة أنباء الأناضول التركية	١٤
www.dunya.com	صحيفة تركية يومية	١٥
www.borsagundem.com	موقع إخباري تركي	١٦
www.t24.com.tr	موقع إخباري تركي	١٧
www.haberler.com	موقع إخباري تركي	١٨
www.finansgundem.com	موقع إخباري تركي	١٩
www.bloomberght.com	موقع بلومبرج النسخة التركية	٢٠